

# zeitgeist

STADT **enns**  
SEIT 1212  
GENUSSVOLL ANDERS

Folge 3 | 2021

Informationen der Stadtgemeinde Enns



[www.enns.at](http://www.enns.at)



Amtliche Mitteilung der Stadtgemeinde Enns – zugestellt durch Post.at







## **Bgm. Franz Stefan Karlinger (SPÖ)**

Referent für Personalwesen, Rechts- und Kulturangelegenheiten sowie Stadtmarketing.

**Täglich von 8-11 Uhr und nach telefonischer Vereinbarung, 07223 | 821 81-113 oder -117  
bgm@enns.ooe.gv.at**



## **2. Vzbgm. Ing. Rudolf Höfler (ÖVP)**

Referent für örtliche Raumplanung sowie Land- und Forstwirtschaft.

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0664 | 25 25 288  
rudolf.hoefler@promakler.at**



## **StR<sup>in</sup> Marieluise Metlagel (SPÖ)**

Referentin für Sozial- und Gesundheitswesen sowie für Familien-, Kinder-, Senioren- und Integrationsangelegenheiten.

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0699 | 114 02 353  
m.metlagel@enns.ooe.gv.at**



## **StR Dipl.-Päd. Gunnar Fosen (ÖVP)**

Referent für Bauangelegenheiten, Straßen und Verkehr.

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0676 | 322 48 18  
gunnar.fosen@oevp-enns.at**



## **StR Michael Reichhardt (GRÜNE)**

Referent für Umweltschutz, Energie, Naturschutz und Naherholungsflächen, Wasser- und Kanal- sowie Abfallangelegenheiten.

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0664 | 38 68 186,  
michael.reichhardt@gruene.at**



## **GR Mag. Michael Grims (ÖVP)**

Fraktionsobmann der ÖVP

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0664 | 82 98 216  
michael.grims@liwest.at**



## **GR<sup>in</sup> Mag.<sup>a</sup> Gerda Reimann-Dorninger (GRÜNE)**

Fraktionsobfrau der Grünen

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0699 | 194 47 124  
gerda.reimann@liwest.at**



## **1. Vzbgm. Christian Deleja-Hotko (SPÖ)**

Referent für Finanzwesen sowie Jugend- und Sportangelegenheiten.

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0664 | 44 10 398  
c.deleja-hotko@enns.ooe.gv.at**



## **3. Vzbgm. Fritz Altmann (FPÖ)**

Referent für Bildung und Kinderbetreuungsangelegenheiten.

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0650 | 55 19 912  
fritz.altmann@gmx.at**



## **StR Gregor Eckmayr (ÖVP)**

Referent für Tourismus, Handel und Gewerbe sowie Wirtschafts- und Marktangelegenheiten.

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0676 | 90 43 184  
gregor@eckmayr.at**



## **StR DI Christian Dirnberger (FPÖ)**

Referent für öffentliche Ordnung und Sicherheit, Wohnungsangelegenheiten, kommunale Einrichtungen und gemeindeeigene Objekte sowie Zivilschutz und Landesverteidigung.

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0650 | 32 98 675  
christian\_dirnberger@gmx.at**



## **GR Stefan Bauer (SPÖ)**

Fraktionsobmann der SPÖ

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0676 | 6738302  
stefan.bauer2@liwest.at**



## **GR<sup>in</sup> Sylvia Peters (FPÖ)**

Fraktionsobfrau der FPÖ

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0699 | 17 11 38 69  
sylviapeters@aon.at**



## **GR Harald Lackner (NEOS)**

Vertreter der NEOS im Gemeinderat

**Jederzeit nach telefonischer Vereinbarung, 0676 | 973 27 77  
harald.lackner@neos-enns.net**

**Die nächste Gemeinderatssitzung findet am  
Donnerstag, 24. Juni 2021, 18:00 Uhr, statt.**



# Liebe Ennserin! Lieber Ennser!

Endlich liegt der dunkle, kalte Corona-Winter hinter uns und unsere Stadt füllt sich wieder mit Leben. Allerorts herrscht positive Stimmung und der Aufbruch ist sehr deutlich zu spüren. Trotz des nicht ganz idealen Wetters waren die Schanigärten der Gastronomie rund um den Hauptplatz gleich nach den ersten Öffnungsschritten gut gefüllt und auch einige Touristen waren schon zu sehen.

Es ist jetzt ganz wichtig, die Ennser Wirtschaft zu stärken, um den positiven Trend fortzusetzen und die Kaufkraft im Ort zu halten. Seitens der Stadtgemeinde und der Tourismus- und Stadtmarketing Enns GmbH wurde zur Unterstützung der Bevölkerung und der Geschäftsleute wieder die geförderte ENNSschein-Aktion ins Leben gerufen. Bis Ende Dezember 2021 können Sie so um 20 % günstiger einkaufen. Überzeugen Sie sich selbst von den vielen tollen Angeboten und dem erstklassigen Service. Die lokalen Wirtschaftstreibenden warten auf Sie!

Um auch den heurigen Sommer ent-

spannt genießen zu können, haben die MitarbeiterInnen des Ennser Stadtmamts wieder alles unternommen, um den Betrieb des Freibads zu ermöglichen. Seit 19. Mai kann man hier die Sonne wieder in vollen Zügen genießen.

Ganz besonders freut es mich, dass wir in diesem Jahr das so beliebte Ferienspiel für unsere Kinder wieder anbieten können. In Kürze wird die Broschüre mit dem kompletten Programm in den Haushalten sein.

Auch die Ennser Kulturszene kann wieder aufatmen. Die ersten Veranstaltungen wurden schon mit vollem Erfolg durchgeführt. Im Sommer erwartet uns wieder Musik vom Feinsten mit den cittamusic-Konzerten im Hof des Museums Lauriacum und Vorführungen des Collegiums Ennsegg im Schlosshof. Das Ensemble des Theaters im Hof erwartet Sie mit erfrischendem, herzerwärmendem Sommertheater.

Alles läuft noch nicht ganz ohne Vorkehrungsmaßnahmen, aber wenn wir

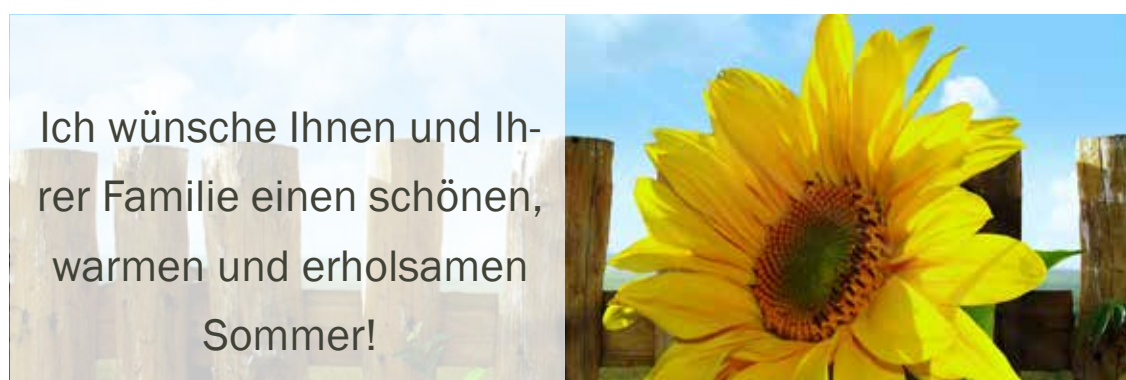


weiterhin ein bisschen Vorsicht und Vernunft walten lassen, werden wir die Krise bald hinter uns gelassen haben.

Bleiben Sie gesund!

Ihr

**Franz Stefan Karlinger**  
Bürgermeister



## BÜRGERSERVICE *Wichtige Termine*

### Alkoholberatung:

Dr. Karl-Renner-Str. 31, 4470 Enns  
Beratung: nach telefonischer Vereinbarung  
**Gruppe: 19:00 Uhr (nur nach Vorgespräch)**  
Termine: 10., 24.06., 08., 22.07.2021  
Informationen: Christian Mühlberger  
0664/60072 89552

### Erste anwaltliche Auskunft:

Stadtamt Enns, 1. Stock, 14:00-16:00 Uhr  
Es wird gebeten, sich bis spätestens  
15:00 Uhr einzufinden.  
Die nächsten Termine:  
11.06., 10.09.2021

### Verein ChronischKrank:

Kirchenplatz 3, 1. Stock, 4470 Enns  
Beratung: Di.: 11:00-17:00 Uhr (auch tele-  
fonisch) - Terminreservierung erforderlich!  
Telefonnummer: 07223/82667  
kontakt@chronischkrank.at  
www.chronischkrank.at

## HAUSÄRZTLICHER NOTDIENST *Wochenende & Feiertage*

**Visitendienst: 00:00 bis 24:00 – Erreichbarkeit Rotes Kreuz 0732/141**  
**Ordinationsdienst: 09:00 bis 12:00 und 17:30 bis 18:30 (keine Anmeldung erforderlich!!)**

### JUNI 2021

12.	Dr. Bichler Christina	Olivenweg 12	4481 Asten	07224/66120
13.	Dr. Wokatsch-Ratzberger B.	Gemeindeplatz 1	4483 Hargelsberg	07225/20555
19.	Die Hausärzte	Kathrein-Straße 19	4470 Enns	07223/84840
20.	Dr. Wokatsch-Ratzberger B.	Gemeindeplatz 1	4483 Hargelsberg	07225/20555
26.	Die Hausärzte	Kathrein-Straße 19	4470 Enns	07223/84840
27.	Die Hausärzte	Kathrein-Straße 19	4470 Enns	07223/84840

Die Ärztenotdienste für das nächste Quartal waren zu Redaktionsschluss leider noch nicht bekannt. Bitte entnehmen Sie diese unserer Homepage ([www.enns.at](http://www.enns.at)), der Amtstafel oder informieren Sie sich in der Bürgerservice-Stelle der Stadtgemeinde Enns (07223/82181-124).

## Freibad seit 19. Mai geöffnet

*Endlich ist es soweit, das Freibad hat seine Pforten wieder geöffnet. Bis vor Kurzem war noch unklar, unter welchen Vorgaben ein Badebetrieb im heurigen Jahr überhaupt möglich sein wird. Die neue Öffnungsverordnung hat die offenen Fragen nun geklärt.*

**D**as sind in Kurzform die aktuell gültigen Regeln für einen reibungslosen und sicheren Ablauf:

3G-Regel für Besucher (geimpft, genesen oder getestet)  
Zwei-Meter-Abstand  
FFP2-Masken in Innenräumen  
Ansammlungen vermeiden

Von einer Registrierungspflicht (Kontaktdatenerhebung) beim Badeaufenthalt wird abgesehen. Dies gilt jedoch

nicht für einen Besuch im Freibad-Buffer, hier kommen alle Regeln der Gastronomie zum Tragen, somit auch die Registrierungspflicht.

Danke für Ihr Verständnis!

**Alle weiteren Details finden Sie unter [www.enns.at](http://www.enns.at) und in der letzten Ausgabe der Gemeindezeitung.**

### Öffnungszeiten

19. Mai bis 12. September 2021

Montag bis Freitag von 10:00 bis 19:30 Uhr  
Samstag, Sonn- und Feiertag von 09:00 bis 19:30 Uhr  
in den Monaten Juni und Juli täglich bis 20:30 Uhr

**Erlebnisfreibad Enns, Fördermayr-Straße 4, 4470 Enns, 07223/82181-232 oder 259**

[www.enns.at/freibad](http://www.enns.at/freibad)

### Impressum:

Medieninhaber und Herausgeber: Stadtgemeinde Enns  
Chefredaktion: Monika Schlögl, 07223/82181-115, Layout und Gestaltung: Petra Rohregger  
Alle Hauptplatz 11, 4470 Enns, [office@enns.ooe.gv.at](mailto:office@enns.ooe.gv.at)  
Kennwort: Gemeindezeitung; Herstellungs- und Verlagspostamt: 4470 Enns  
Druck: Queiser GmbH., 3300 Amstetten, Waidhofner Straße 48, 6 200 Exemplare, Erscheinungsweise: 6/Jahr und bei Bedarf  
Unternehmensziel: Information der Bürger der Stadt Enns  
Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 06. August 2021







## Vernetzungstreffen „Gewalt vorbeugen, Opfer stärken“

*In einer durch die Stadt Enns beauftragten Ist-Analyse durch das ReKI Linz-Land wurde sichtbar, dass Gewalt von und an Jugendlichen auch in Enns regelmäßig auftritt.*

Aus diesem Grund lud die Stadtgemeinde Enns zu einem Vernetzungstreffen mit dem Titel „Gewalt vorbeugen, Opfer stärken“ in die Enns Stadthalle ein. Seitens der Gemeinde waren Sozialstadträtin Marieluise Metlagel und ich vertreten.

Ziel dieses ersten Vernetzungstreffens war, mit den wichtigsten Beteiligten der Enns Schulen, der schulischen und außerschulischen Jugendarbeit und der Exekutive ein gemeinsames Verständnis über bestehende Angebote und Maßnahmen zur Stärkung von Jugendlichen ab 10 Jahren zu erarbeiten.

Dabei war die Einladung der SchulsprecherInnen aller Enns Schulen zu diesem Vernetzungstreffen besonders wichtig. Die SchülervertreterInnen haben sich bereits im Vorfeld intensiv mit der Fragestellung und möglichen präventiven Maßnahmen beschäftigt. Sie haben ihre Erfahrungen, aber auch ihre Ideen und Vorschläge zum Schutz ihrer MitschülerInnen sehr gut eingebracht.

Eine wichtige Erkenntnis aus dem Treffen war, dass Gewaltprävention



Vzbgm. Christian Deleja-Hotko, Agnes Rathberger-Reiter, Elisabeth Wasicek, Stadträtin Marieluise Metlagel

schon viel früher beginnen muss und künftig auch bereits die Volksschulen aus Enns und Umgebung einzubinden sind. Des Weiteren werden die Themen „Räume für Jugendliche“ und auch „Elternarbeit/Elternbildung“ weiter bearbeitet.

Diese großen Vernetzungstreffen sollen künftig 1x jährlich stattfinden, dazwischen beraten kleinere Arbeitsgruppen die Schwerpunktthemen und arbeiten weitere Schritte aus. Ziel ist es, diese dann auch in konkreten Maßnahmen umzusetzen.

Wir müssen die Kinder- und Jugendlichen, aber auch ihr Umfeld, bei diesem Thema sensibilisieren und ihr Selbstbewusstsein stärken. Prävention und Bildung sind die besten Möglichkeiten, die Jugendlichen zu unterstützen und der Gewalt vorzubeugen!

Ihr

**Christian Deleja-Hotko**

1. Vzbgm. und Referent für Finanzwesen sowie Jugend- und Sportangelegenheiten

## Enns Seniorencub öffnet im September

„Aus jetziger Sicht können wir im September den Betrieb wieder aufnehmen. Wir freuen uns schon sehr auf die ältere Generation von Enns zum Plaudern, Karten-Spielen und zum gemütlichen Zusammensitzen. Bis dahin wünschen

wir allen schöne sonnige Tage und viel Gesundheit!“, betonen Stadträtin Marieluise Metlagel und Heike Berger. Der Seniorencub gibt vielen reiferen Menschen in unserer Gemeinde die Möglichkeit, mit anderen Gemeinde-

mitgliedern zusammenzukommen, um Freundschaften zu schließen, Ausflüge miteinander zu gestalten, sowie durch Einladung von ÄrztInnen und BeraterInnen Informationen über einschlägige Themen zu erhalten.

# Stadtgemeinde Enns und Museumsverein Lauriacum trauern um Univ.-Prof. Dr. Hannsjörg Ubl

Univ.-Prof. Dr. Hannsjörg Ubl wurde am 11. Dezember 1935 in Wien geboren und verstarb am 19. April 2021 in Kritzensdorf.



Foto: Museumsverein Lauriacum

Nach der Matura studierte er an der Technischen Hochschule Wien Architektur, von 1956 bis 1970 war er als Bautechniker und Bauleiter tätig. Das 1963 begonnene Studium Klassische Archäologie, Alte Geschichte, Epigraphik und Antike Numismatik an der Universität Wien schloss er mit der Dissertation „Waffen und Uniformen des römischen Heeres der Prinzipats-

epoche nach den Grabreliefs Noricums und Pannoniens“ und der Promotion zum Dr. phil. im Jahr 1969 ab.

Von 1971 bis zur Versetzung in den Ruhestand am 01.01.2002 war er als Beamter des Bundesdenkmalamts, Abteilung für Bodendenkmale tätig. Er habilitierte 1986 an der Universität Wien und 1995 erfolgte seine Ernennung zum Univ.-Prof. Neben dieser Tätigkeit arbeitete er bei Landesausstellungen in Nieder- und Oberösterreich mit, so etwa bei den Landesausstellungen 1982 („Severin zwischen Römerzeit und Völkerwanderung“ im Museum Lauriacum) und 1998 („Land der Hämmer“). Er richtete die römischen Schausammlungen in Tulln, Wallsee und Enns ein.

Hansjörg Ubl erhielt u. a. das Silberne Ehrenzeichen und die Kulturmedaille des Landes Oberösterreich, das Leopoldskreuz für Verdienste um das Stift Klosterneuburg, den Kulturpreis der Stadt Klosterneuburg, den Kultur-Ehrenpreis der Stadt Enns und die Verdienstmedaille der Stadt Enns in Gold. Er ist Ehrenmitglied

des Museumsvereins Lauriacum.

Seine überaus erfolgreiche jahrzehntelange Tätigkeit in Enns von 1971 bis 2002 als Leiter der Ausgrabungen des Bundesdenkmalamts, seine Forschungen und nicht zu vergessen sein Wirken im Museum bei der Bearbeitung und Präsentation archäologischer Funde haben das Wissen über die Geschichte und Entwicklung von Lauriacum ganz wesentlich erweitert. Die enge Verbundenheit von Hannsjörg Ubl zum römischen Lauriacum und zum hier von ihm aufgebauten und betreuten Museum als Forschungsstätte kam bei seinen Aufenthalten nach seiner Pensionierung und seinen wissenschaftlichen Arbeiten bis zu seinem Tod in persönlichen Gesprächen immer wieder deutlich zum Ausdruck.

Die Stadtgemeinde Enns und der Museumsverein Lauriacum werden die beeindruckende Forscherpersönlichkeit und den Menschen Hannsjörg Ubl in ehrenvoller und dankbarer Erinnerung bewahren.

Requiescat in pace!

## Fußmarsch im Gedenken an Prof. Dr. Hannsjörg Ubl

*Auf seinem Fußmarsch von Passau nach Carnuntum, im Gedenken an den im April verstorbenen Wissenschaftler und Archäologen Prof. Dr. Hannsjörg Ubl, der auch lange Jahre in Enns tätig war, machte der Geschichtsdarsteller Géza Frank Station beim Museum Lauriacum in Enns.*

Gerhard Oberreiter und Laurin Holzleitner begrüßten ihn im Namen des Museumsvereins Lauriacum und übergaben ihm einen Korb mit Schmankerln aus der Region zur Stärkung. Tags darauf machte er sich in der Ausstattung eines römischen Grenzsoldaten des 4. Jhs. wieder auf die Reise - eine tolle Leistung und vor allem auch eine schöne Idee, Dr. Ubl so zu gedenken.



Foto: Holzleitner



# Die geförderten ENNSscheine sind wieder da

*Nach der äußerst erfolgreichen Aktion im Vorjahr haben die Stadtgemeinde Enns und die Tourismus- und Stadtmarketing Enns GmbH wieder eine Unterstützung für die Ennsner Bevölkerung und die Wirtschaft angeboten, um die herausfordernde Situation, in der sich im Moment sehr viele befinden, etwas zu erleichtern.*

**M**it den neuen geförderten ENNSscheinen kann man bis 31. Dezember 2021 um 20 % günstiger einkaufen und damit gleichzeitig die Ennsner Wirtschaft stärken.

**„Endlich ist es da, das langerhoffte Ende des Lockdowns! Eine positive Aufbruchsstimmung ist allerorts zu spüren, die gesamte Wirtschaft, einschließlich der Gastronomie, ist wieder geöffnet und alle sehnen wir uns nach unseren alten, liebgewonnenen Gewohnheiten. Jetzt ist es besonders wichtig, die Bevölkerung und die Wirtschaft gleichermaßen auf dem Weg zurück zu ein bisschen Normalität zu unterstützen. Die Neuauflage der geförderten ENNSscheine eignet sich dafür hervorragend!“, zeigt sich Bürgermeister Franz Stefan Karlinger sichtlich erfreut.**

Die Gutscheine im Gesamtwert von 100.000 EUR waren Anfang Juni erhältlich und innerhalb kürzester Zeit ausverkauft. Für einen ENNSschein im Wert von 10 EUR bezahlte man nur 8 EUR. Die Differenz wird seitens der Stadtgemeinde und der TSE GmbH gemeinsam getragen, die Produktionskosten werden von der Stadtgemeinde Enns übernommen.

„Diese Form der Kaufkraftunterstüt-



Vzbgm. Christian Deleja-Hotko und StR Gregor Eckmayr präsentieren den neuen geförderten ENNSschein.

zung kommt ohne Umwege bei den Menschen an und hilft der lokalen Wirtschaft in Enns schnell und unbürokratisch über die schwierigen Phasen der Covid-19-Pandemie“, begrüßt Finanzreferent Vzbgm. Christian Deleja-Hotko die Fortsetzung seiner Idee mit den geförderten ENNSscheinen. „Indem wir den Menschen helfen, helfen wir auch unserer Wirtschaft vor Ort.“

„Betriebe stärken, Arbeitsplätze sichern, den Menschen helfen. Das sind meine Ziele als Wirtschaftsstadtrat, damit unsere Heimatstadt Enns nach der Corona-Krise wieder durchstarten

kann. Die zweite ENNSSchein-Aktion soll dazu einen weiteren Beitrag leisten. Dieses Angebot schafft einerseits mehr Kaufkraft, stärkt andererseits unsere Ennsner Betriebe und sichert Arbeitsplätze in unserer Stadt“, betont der zuständige Stadtrat für Wirtschaft, Gregor Eckmayr.

Jedes teilnehmende Unternehmen erhielt einen Aufkleber, welcher von außen gut sichtbar im Eingangsbereich angebracht ist. Für Sie ist dadurch sofort erkennbar, in welchen Geschäften Sie Ihre Gutscheine einlösen können.

## KARRIERESERVICE Stellenausschreibung

Nachstehender Dienstposten ist zur Besetzung am Stadtamt Enns ausgeschrieben:

### Qual. SachbearbeiterIn für Finanzverwaltung/Rechnungswesen

**Vollzeitbeschäftigung**  
(40 Wochenstunden)  
in der Funktionslaufbahn GD 17  
Nähere Infos unter: [www.enns.at](http://www.enns.at)

#### **Aufgabenbeschreibung:**

- Mitwirkung und Unterstützung bei Budgetplanung und Jahresabschluss
- Vermögensbuchhaltung
- Allgemeine Buchhaltungstätigkeiten
- Kassendienst



## 40 ½ Jahre Ennser Maibaum

*Wenn der Ennser Maibaum sprechen könnte, hätte er schon so manche Anekdote und Geschichte zu erzählen.*

Zum 40. Mal schmückt er heuer dank des Ennser Trachtenvereins den Hauptplatz. Eigentlich sollte es schon der 41. Jahrestag sein, aber im Vorjahr konnte Corona-bedingt nur ein kleiner, hübscher Baum im Innenhof des Ennser Stadtamts aufgestellt werden. So feierte man heuer kurzerhand nur das 40 ½te Jubiläum!

Lange Jahre davor war er nur selten zu sehen. Der Hauptplatz war gepflastert und das Aufstellen schwierig. Das Stöckelpflaster musste, trotz darunter liegender Wasserleitung, aufgegraben werden. So auch 1979, als die Ennser



den St. Valentin Maibaum stahlen. Der Trachtenverein wollte das Aufstellen im Zweijahresrhythmus fortführen, der Ennser Bürgermeister wünschte sich aber für seine Stadt ein jährliches Fest. So wurde seitens der Stadtgemeinde die bis heute erhaltene Aufstellspanne errichtet. Seither ziert er als Frühlingsbringer und Symbol für das gemeinschaftliche Leben jährlich unseren schönen Hauptplatz.



Seit einigen Jahren ist er der offizielle Maibaum der Stadt Enns. Als eine diebstahlssichere Lagerung in der Kaserne nicht mehr möglich war, wurde ein Platz beim Wasserwerk gefunden. Das Fällen und Holen des Baums und des Reisigs, das Schälen und Putzen des Stamms sowie das Montieren der Beschläge erledigen Mitarbeiter des



Im Jahr 2012 waren anlässlich der 800-Jahr-Feier der Stadt 800 Rosen am Baum und der traditionelle Bandtanz wurde mit 12 Paaren durchgeführt. Dafür wurde er von der Rundschau zum schönsten Baum des Bezirks gewählt!

Ennser Bauhofs. Das Schmücken und Aufkranzen übernimmt der Trachtenverein. Die Kränze und ca. 400 Krepppapierrosen werden in Handarbeit gefertigt. Dafür sind 20 Leute ca. 4 Stunden im Einsatz. Eine weitere Stunde sind 10 Personen kurz vor dem Aufstellen mit dem Befestigen der Rosen an den Kränzen beschäftigt.

Seit Jahren wird der Baum nun am Nachmittag des 1. Mai aufgestellt. Die Stadtkapelle begleitet ihn dabei auf seinem Weg zum Hauptplatz. Der Maibaum ist übrigens immer 24 Meter hoch, was daran liegt, dass der Transport in den Kurven mit einem längeren Stamm nicht möglich wäre. Teamwork ist angesagt, wenn das Signal des Mo-

ars zum Aufheben ertönt. Gefahrlos ist das Aufstellen nicht, besonders wenn die „Schwoabln“ nass sind und rutschen. Beim nicht minder schwierigen Umlegen ist schon seit einigen Jahren die Feuerwehr behilflich. Einmal musste ein Baum gar wieder abgebaut werden, weil er beim Sturm so knarzte, dass die Bevölkerung Angst bekam, er könnte umfallen oder brechen!



Fotos: Trachtenverein Enns

Früher traf man sich im Gasthaus Zur Stadt Linz bei Familie Biladt am Hauptplatz zur Maibaum-Wache. Das Lokal blieb die ganze Nacht offen und man konnte die Situation genau im Auge behalten. Nach dem Schließen des Lokals verzichtete man einige Male auf das Bewachen, was prompt bestraft wurde: Viermal wurde der Ennser Maibaum gestohlen! Seitdem wird er wieder ordnungsgemäß bewacht und zwar direkt im Stadtturm. Manchmal auch nur von den Damen – aber liebe potentielle Maibaum-Diebe, lasst euch gesagt sein – mit der „Weiberwacht“ ist nicht zu spaßen!

Sie interessieren sich für Brauchtum und Tradition? Im Ennser Trachtenverein sind neue Mitglieder jederzeit gerne gesehen!

Kontakt: Regina Welles,  
0677/99015263, [www.facebook.com/trachtenvereinenns](http://www.facebook.com/trachtenvereinenns)





## Der grüne Pass

# So kommen Sie zu Ihrem neuen Dokument

Viele Fragen gibt es noch in Bezug auf den Grünen Pass – den überprüfbaren Nachweis einer Impfung, Genesung oder negativen Testung mit QR-Code. Hier finden Sie einige Antworten.

Den Grünen Pass kann man in Form eines Zertifikats, mit Handysignatur oder Bürgerkarte unter [www.gesundheit.gv.at](http://www.gesundheit.gv.at) herunterladen. Die analoge Version kann über die Gemeinden, die Bezirksverwaltungsbehörden oder die ELGA-Ombudsstellen ausgedruckt werden. Impfzertifikate sind außerdem bei Hausärzten und in Apotheken kostenlos erhältlich. Selbst ausdrucken funktioniert allerdings wieder nur mit

Handysignatur oder Bürgerkarte.

Die Impfungen werden automatisch im Grünen Pass erfasst.

Es wird keine verpflichtende Nutzung der digital und analog verfügbaren Zertifikate mit QR-Code geben, sondern weiterhin möglich sein, die bisher gängigen Nachweise wie einen Absonderungsbescheid oder den Impfpass aus

Papier zu verwenden. Bei Reisen gelten die Regeln des Urlaubslandes. Es können auch behördlich anerkannte Impfpässe oder auch nur ein Testnachweis ausreichend sein.

Ab 1. Juli soll es den Grünen Pass auf Europäischer Ebene geben. Dadurch verändert sich an der österreichischen Variante nichts, diese wird an die EU-Schnittstelle angebunden.

## Corona-Selbsttest unter Aufsicht in Ennser Stadthalle

Zusätzlich zur bestehenden Teststraße gibt es seit Mittwoch, 19. Mai 2021, Montag bis Freitag von 08:00 bis 12:00 Uhr, die Möglichkeit einen „Selbsttest unter Aufsicht“ in der Stadthalle durchzuführen.

Die Testkits dafür werden vom Land OÖ kostenlos zur Verfügung gestellt. Die zu Testenden führen unter Aufsicht und Anweisung von geschultem Personal einen Antigentest selbst

durch. Das Testergebnis wird offiziell bestätigt und ist als Eintrittstest für 48 Stunden anerkannt. Die Übermittlung erfolgt wie bisher per SMS oder E-Mail bzw. mittels Ausdruck.

Die Anmeldung ist wie gewohnt online unter <https://ooe.oesterreich-testet.at>, mit Auswahl des Punkts Selbsttestung am gewünschten Standort Stadthalle Enns, durchzuführen.

GETESTET	GEIMPFT	GENESEN
✓ <b>PCR-Tests</b> (72 Stunden)	✓ <b>Ab 22. Tag</b> bis max. 3 Monate nach erster Teilimpfung	✓ In vergangenen sechs Monaten <b>Erkrankung überstanden</b>
✓ <b>Antigen-Tests</b> (48 Stunden)	✓ Bei <b>Voll-immunisierung</b> (alle nötigen Impfdosen) gilt Nachweis für insgesamt 9 Monate	✓ Als Beleg gilt <b>Antikörpertest</b> (nicht älter als 3 Monate) oder Absonderungsbescheid
✓ <b>Selbsttests unter Aufsicht</b> in der Teststraße (48 Stunden)		
✓ <b>Selbsttests digital</b> mit QR-Code (24 Stunden)		
✓ <b>Selbsttests vor Ort</b> (nur dort gültig)		

## Neuigkeiten aus der Ennser Bibliothek

*Der Bücherfrühling 2021 war vielfältig und mit Leckerbissen gespickt.*

Das Lesevergnügen ist fast grenzenlos – Krimis in Frankreich, in Italien und im Norden, tolle Romane von österreichischen Autoren, große Auswahl von Kindersachbüchern ab 2 Jahren, all das wartet auf Sie. Im Mai konnte das Spielzimmer für Besucher wieder geöffnet werden, ein schönes neues Regal voll mit Tonies wartet im ersten Stock auf die Kleinen und Großen! Auch die Kinderhörbücher finden Sie jetzt im ersten Stock.

Geplant sind wieder Sommerflohmärkte. Am Samstag, 19. Juni und Sonntag, 20. Juni finden Sie vor und in der Bibliothek eine große Auswahl von Zeitschriften und Romanen. Von 09:00–12:00 Uhr können Sie an beiden Ta-

gen ausgiebig schmökern. Bitte beachten Sie die geltenden Corona-Schutzmaßnahmen.

Liebe Kinder – holt euch ab Ferienbeginn den neuen LesePASS vom Land OÖ – viele tolle Preise warten auf euch! Und nicht vergessen – auch das Ferienspiel der Stadt Enns findet heuer wieder statt. Schaut einfach nach, welche Angebote der Bücherei auf euch warten.

Die Bücherzelle bereichert auch heuer wieder Ihren Besuch im Ennser Freibad.

Im Juli und August hat die Bibliothek an den Dienstagen geschlossen, sonst



Foto: Bibliothek Enns

Eine kleine Auswahl des umfangreichen Angebots der Tonies

gelten die üblichen Öffnungszeiten.

## Haussammlung Gehörlosenverband Oberösterreich

*Der Gehörlosenverband Oberösterreich wurde mit Bescheid des Amtes der OÖ Landesregierung vom 04.03.2021 dazu berechtigt, in der Zeit von 01. Mai bis 31. Oktober 2021 im Bundesland Oberösterreich eine Haussammlung durchzuführen.*

Diese erfolgt unter strenger Berücksichtigung der jeweils aktuell gültigen Bestimmungen im Zusammenhang mit der Ausbreitung des Corona-Virus.


Eine Kopie des Bescheids mit

dem Geschäftszeichen IKD-2017-320062/42-W ist bei der Sammlung mitzuführen und auf Verlangen vorzuweisen.

Das Sammlungsertragnis darf nur zum Zwecke der sozialen und kultu-


rellen Betreuung und Weiterbildung von Mitgliedern sowie zur Erhaltung des Bildungs-, Informations- und Sozialzentrums in Linz und der Vereinslokale verwendet werden.

E-Mail: [office@gehoerlos-ooe.at](mailto:office@gehoerlos-ooe.at)  
Web: [www.gehoerlos-ooe.at](http://www.gehoerlos-ooe.at)



**FAIRTRADE  
KINO**

**BUT BEAUTIFUL**



**FAIRTRADE  
KINO**

**Freitag, 03.09.2021**

**Innenhof des  
Museums Lauriacum**



# Blumen und Steine zum Gedenken an die Opfer der Todesmärsche

*Der 22-jährige Koch Ulryk Landsberger wurde im April 1945 durch Enns getrieben und zwei Tage später im KZ Gunskirchen ermordet. Mit 22 000 anderen Menschen musste er den Todesmarsch von Mauthausen/Gusen bis Gunskirchen gehen. Dass wir nun seinen Namen, sein Alter und seinen Beruf kennen, verdanken wir der Historikerin Angelika Schlackl, die sich unermüdlich auf Spurensuche be-  
gibt, um den Opfern so wenigstens ein Stück ihrer Würde zurückzugeben.*

Das Mauthausenkomitee Enns erinnerte am 21. April an die Opfer der Todesmärsche bei der Basilika St. Laurenz, wo 87 Ermordete bestattet waren. Auch in Ennsdorf gibt es bei der Kapelle Ecke Bäckerstraße/Westbahnstraße einen Gedenkort, Pandemiebedingt konnte dort heuer leider kein Gedenken stattfinden.

Bei der Feier entstand mit einigen wenigen Namen und Lebensgeschichten ein berührendes Bild von Menschen, die einzig und allein deshalb verfolgt und ermordet wurden, weil sie nicht in das weltanschauliche Konzept der Nazi-Diktatur passten.

Wir brauchen als Gesellschaft ein gutes menschliches Zusammenleben in



Vizebürgermeister Christian Deleja-Hotko bei der Gedenkfeier

seiner Vielfalt von religiösen und politischen Ansichten, unterschiedlicher Herkunft, verschiedener Geschmäcker und Vorlieben, um gemeinsam eine gute Welt zu gestalten. Die Erinnerung an die Vergangenheit soll uns den Blick auf die Gegenwart schärfen. Vielfalt im Leben ist Antwort auf die Grenzen, die derzeit im Denken und Handeln aufgebaut werden.

Das Mauthausenkomitee Enns lud Besucher und Spaziergänger ein, im April und Mai zum Gedenken an die Opfer der Todesmärsche verschiedene Blumen oder Steine an die Gedenkorte in Enns und Ennsdorf zu bringen, um die Vielfalt auch im Gedenken darzustellen.

Nähere Informationen auf [www.mkenns.at](http://www.mkenns.at).

„Würde ich hassen, hätte Hitler gesiegt“, meinte Jehuda Bacon, einer der wenigen Überlebenden der Todesmärsche nach Gunskirchen. An unserer Menschlichkeit zeigt sich das Gesicht der Gesellschaft, die Erinnerungskultur des Mauthausenkomitees Enns ist somit ein wesentliches Stück Zukunftssicherung.

## Virtueller Guide der Gedenkstätte Mauthausen

*Dieses neue, digitale Vermittlungs-Werkzeug macht in einem ersten Modul zum Konzentrationslager Gusen dessen bauliche Überreste in der Region sichtbar.*

Weitere Module zum regionalen Umfeld der beiden ehemaligen Konzentrationslager Mauthausen und Gusen sind in Arbeit. Die App ermöglicht BesucherInnen einen individuellen vielschichtigen Rundgang an Ort und Stelle.

Während vom KZ Mauthausen viele bauliche Überreste vorhanden sind, wurde das ehemalige Zweiglager Gusen nach 1945 weitgehend zerstört und teilweise mit einer Siedlung überbaut. Die ursprünglichen Dimensionen des KZ Gusen sind heute für Interes-

sierte daher schwer auszumachen.

Technisch gesehen handelt es sich beim virtuellen Guide um eine „Progressive Web App“ (PWA). Diese Innovation kombiniert die Vorteile einer herkömmlichen App mit denen einer Website. Die Inhalte können dynamisch verändert und angepasst werden. Die bereits bewährte Mauthausen-Gedenkstätten-App wurde zur Gänze in dieses neue technische Format überführt und bietet weiterhin die Möglichkeit von selbstgeführten Audiorundgängen über das Gelände der

Gedenkstätte.

Derzeit entstehen in Zusammenarbeit mit der Bewusstseinsregion Mauthausen-Gusen-St. Georgen zwei weitere Module, die das regionale Umfeld der Konzentrationslager Mauthausen und Gusen behandeln. Der virtuelle Guide und seine ersten beiden Module zu den KZ Gusen und Mauthausen sind über die Website [www.mm-tours.org](http://www.mm-tours.org) abrufbar.

**MAUTHAUSEN**   
MEMORIAL | KZ-GEDENKSTÄTTE



# Die Streuobstwiese – ein wertvolles Kulturgut

*Prachtvoll blühende Obstbäume, aus deren mächtigen Kronen das Summen der Bienen und Vogelgezitscher klingt, bunte Blumenwiesen und saftig-süße Früchte – Streuobstwiesen sind einfach paradiesisch.*

Seit Jahrhunderten gehören Streuobstwiesen und Obstbaumalleen als traditionelle Form des Obstanbaus zum typischen Bild unserer bäuerlichen Kulturlandschaft. Als breiter Grüngürtel umgeben sie Bauernhöfe und Ortschaften, in der Feldflur sowie entlang von Wegen und Straßen gliedern und verschönern sie die Landschaft.

## Was sind Streuobstwiesen?

Auf Streuobstwiesen stehen großkronige Obstbäume unterschiedlichen Alters und verschiedener Größe locker und oft zufällig verstreut. Bunt gemischt gedeihen hier Apfel- und Birnbäume nebeneinander.

## Hotspot der biologischen Vielfalt

Mit mehr als 5 000 verschiedenen Tier- und Pflanzenwelten, die hier eine Heimat finden können, zählen Streuobstwiesen zu den artenreichsten Lebensräumen Mitteleuropas. Vor allem das reiche Nahrungsangebot (Blüten, Blätter, Gräser, Kräuter und Früchte) lockt die verschiedensten Tiere wie Wildbienen, Schmetterlinge und andere Insekten in die Streuobstwiese. Das üppige Vorkommen von Kleinlebewesen ist Lebensgrundlage für viele Vogelarten. Auch Igel, Feldhasen und andere Säugetiere sind hier zu Hause. Die Baumhöhlen alter Obstbäume sind Brutplatz für Steinkauz, Gartenrotschwanz und Wiedehopf – wenn sie nicht schon von Hornissen besetzt sind.

## Schützen durch Nützen

Streuobstbestände sind als Teil der



Foto: Wolfgang Simlinger

Kulturlandschaft vom Menschen geschaffen und ihr Weiterbestand ist nur gesichert, wenn sie gepflegt und bewirtschaftet werden. Der Streuobstbau ist nachhaltig, klima- und ressourcenschonend und erbringt viele Leistungen für die Allgemeinheit. Der Streuobstbau ist wesentlich für die Erhaltung der Biodiversität und der Sortenvielfalt im Obstbau. Die Produktion von Obst und die Nutzung der Wiese dienen sowohl der Einkommensquelle als auch der Selbstversorgung. Die Erhaltung und Bewirtschaftung der Streuobstbestände sollen daher auch ein entsprechendes Einkommen liefern.

## Streuobstwiesen sind akut gefährdet

Vor 1960 gab es in Österreich noch ca. 35 Millionen großkronige Obstbäume in der Landschaft. Heute sind nur mehr ca. 4,5 Millionen Bäume vorhanden. Diese sind schon oft überaltert, in einem schlechten Zustand, wenig gepflegt und es fehlt an Nachpflanzungen, die den Streuobstbau langfristig sichern.

## Wie kann ich Streuobstwiesen schützen und erhalten?

Jeder kann zur Erhaltung des „Lebensraums Streuobstwiese“ einen Teil beitragen:

- Alte, höhlenreiche Obstbäume erhalten
- Streuobstwiesen neu anlegen
- Regionaltypische Obstbaumsorten pflanzen
- Regionale Streuobst-Produkte kaufen

**Es freut mich daher besonders, dass sich der Ennser Permakultur- und Obstbaumexperte Richard Mahringer im Rahmen des Projekts „ObstBaumKultur“ für die Erhaltung alter Obstsorten einsetzt. Er widmet sich auch der Produktion von alten Obstbaumsorten für bäuerliche Streuobstwiesen sowie für Haus- und Hofgärten.**

Ihr

**Ing. Rudolf Höfler**

2. Vzbgm. und Referent für örtliche Raumplanung sowie Land- und Forstwirtschaft





## Car-Sharing, die Alternative zum eigenen Auto

*„Ich bin für Vielfalt“, fasst Stadtrat Gunnar Fosen seine Gedanken als Verkehrsreferent zusammen. Er setzt sich für ein sicheres Miteinander von allen VerkehrsteilnehmerInnen ein und forciert nicht zuletzt aus Umweltgründen den Ausbau von Radfahr- und Fußgängerwegen.*

Foto: Praus



deren Situationen darauf zurückgreifen wollen. Das Prinzip Car-Sharing beruht auf mehreren Varianten, die es noch auszuloten gilt. Neben professionellen AnbieterInnen gibt es auch Privatpersonen, die im Rahmen einer Organisation ihre Fahrzeuge anderen zur Verfügung stellen. Beide Varianten werden in Oberösterreich bereits umgesetzt.

„Was zum Beispiel in den nordischen Staaten schon gang und gäbe ist, sollte auch bei uns vermehrt Einzug halten: Der Verzicht auf das Auto zugunsten umweltfreundlicher Fortbewegungsmittel.“ Gut ausgestattet ist in seinen Augen das Fahrrad ideal, um auch kleine Einkäufe zu tätigen und Erledigungen im Alltag zu machen. Der Stadtrat weiß aber, dass ein Verzicht auf das Auto nicht immer mög-

lich und sinnvoll ist. Er wünscht sich daher, dass auch in Enns das Projekt Car-Sharing in nächster Zukunft umgesetzt wird.

Car-Sharing bedeutet, dass sich Personen ein Fahrzeug, idealerweise ein Elektroauto, gegen ein Entgelt ausborgen können. Damit soll jenen Personen geholfen werden, die bewusst auf Alternativen setzen und nur in beson-

Stadtrat Fosen ist überzeugt, dass die älteste Stadt Österreichs mit innovativen Ideen die Herausforderungen der Mobilität bewältigen kann. „Es geht um unsere Zukunft und die unserer Kinder“, so Fosen, der auch privat auf die verschiedenen Varianten der Mobilität setzt und unter anderem begeisterter Nutzer der öffentlichen Verkehrsmittel ist.

## Büsscher & Hoffmann spendet Geschwindigkeitsanzeige

*„Durchs Reden kommen die Leut' z'sam.“ Dieser alte Spruch hat nichts von seiner Gültigkeit verloren. Immer wieder sorgt Durchzugsverkehr in der Mühlenstraße für Unmut. Auslöser dafür sind vor allem jene Autofahrer, welche die dortigen Betriebe ansteuern und sich nicht an die Geschwindigkeitsbeschränkungen halten.*

Die Firma Büsscher & Hoffmann appelliert laufend an MitarbeiterInnen, durch entsprechende Fahrweise zu einer guten Nachbarschaft beizutragen.

Deshalb hat die Firma Büsscher & Hoffmann auf eigene Kosten zwei mobile Geschwindigkeitsanzeigen angeschafft und der Stadtgemeinde Enns zweckgewidmet zum Betrieb übergeben. Eine Zusatztafel soll noch einmal in Erinnerung rufen, dass jede/r einen Beitrag zu guter Nachbarschaft leisten kann.



Foto: Büsscher & Hoffmann

Mag. Wolfgang Heinisch, Dipl.-Ing. Markus Haunschmid, Gottfried Lichtenberger, Bmstr. Dipl.-Ing. Karl Landl

Am 30. März 2021 wurde die Anzeige in der Mühlenstraße aufgestellt und in Betrieb genommen. „Wir wollen

damit ein Zeichen setzen, dass wir die Anliegen unserer NachbarInnen ernst nehmen, denn der Aufruf, sich an die Geschwindigkeitsbeschränkung zu halten, wird ja auch von den MitarbeiterInnen der anderen Firmen in der Umgebung, sowie anderen Verkehrsteilnehmern gelesen“, so der Geschäftsführer von Büsscher & Hoffmann, Bmstr. Dipl.-Ing. Karl Landl. Da es sich um mobile Anlagen handelt, können diese auch an anderen Örtlichkeiten eingesetzt werden. Der Betrieb der Anlagen fällt in den Zuständigkeitsbereich der Stadtgemeinde.

## Vandalismus belastet die Gemeindekasse

*Verkehrszeichen verbogen, beklebt, besprüht oder entfernt – die Säuberung oder Erneuerung beschädigter Schilder auf unseren Straßen kostet erhebliche Mühe und finanzielle Mittel.*

Foto: Stadtamt Enns



**D**as mutwillige und vorsätzliche Bekleben und Besprühen oder auch die Entfernung (Diebstahl) von Verkehrszeichen hat in den letzten Jahren stark zugekommen.

Aufkleber sowie Bemalungen oder Besprühungen, welche an Verkehrszeichen, Verkehrsleiteinrichtungen, Bushaltestellen oder anderen Einrichtungen angebracht sind, müssen mit großem Aufwand durch die Mitarbeiter des städtischen Bauhofs in regelmäßigen Abständen entfernt werden. Allerdings sind die zur Verfügung stehenden personellen Kapazitäten und

auch finanziellen Mittel begrenzt.

Dieser Mehraufwand belastet auch die Gemeindefinanzen, da die entsprechenden Verkehrszeichen oftmals ausgetauscht werden müssen. Zudem beeinträchtigen beklebte oder bemalte Verkehrszeichen die Verkehrssicherheit.

Die Stadtgemeinde Enns ersucht, vom Bekleben und/oder Besprühen der Verkehrszeichen, Verkehrsleiteinrichtungen udgl. Abstand zu nehmen. Wer erwischt wird, muss mit Strafen rechnen!

## Die Sträucher wachsen ... Zeit zum Heckenschneiden

**A**m Stadtamt werden immer wieder Beschwerden darüber eingebracht, dass durch Äste und Sträucher, die auf öffentliche Straßen bzw. Gehsteige ragen, Sichtbehinderungen und Schäden an Kraftfahrzeugen entstehen, bzw. Fußgänger vom Gehsteig auf die Fahrbahn ausweichen müssen. Aufgrund der gegebenen gesetzlichen Bestimmungen ist der Lichtraum der Straße bis zu einer Höhe von 4,5 m von jeglichem Astwerk freizuhalten. Für Schäden an Kraftfahrzeugen, aber auch für Unfallschäden, die durch Sicht- und Verkehrsbehinderungen durch Äste und Sträucher entstehen, die unterhalb von 4,5 m Höhe in

die Fahrbahn ragen, hat der Grundeigentümer zu haften. Besonders wichtig ist dies in Kreuzungsbereichen und bei den Grundstücksausfahrten – der Sichtraum ist unbedingt freizuhalten.

Aufgrund nichtgeschnittener Hecken kommt es auch immer wieder zu Problemen bei der Zufahrt von Erhaltungs- und Einsatzfahrzeugen.

Wir ersuchen daher dringend alle Grundbesitzer, in Fahrbahnen oder auf Gehsteige ragende Bäume und Sträucher ehestens und ordnungsgemäß zurückzuschneiden. Sollte dies in Extremfällen trotz schriftlichen Er-

suchens nicht erfolgen, ist die Stadtgemeinde Enns aus Sicherheitsgründen dazu verpflichtet, Anzeige an die Bezirkshauptmannschaft Linz-Land zu erstatten.



Foto: Adobe Stock

## Rasenmähen – aber nicht zur falschen Zeit

**D**er Rasen sprießt und muss gemäht werden. Rasenmähen ist aber meist mit Lärm verbunden und so ist es sinnvoll, bestimmte „Spielregeln“ einzuhalten, um damit Ärger zwischen Nachbarn zu vermeiden.

**Elektrorasenmäher oder Rasenmäher mit Verbrennungsmotoren, sowie Mo-**

**torsensen, Laubsauger und Gartenhäcksler, sofern sie nicht im Rahmen eines Gewerbe- und Industriebetriebs Verwendung finden, dürfen laut Lärmschutzverordnung von Montag bis Freitag ab 20:00 Uhr bis 06:00 Uhr des darauffolgenden Tags und an Samstag ab 13:00 Uhr bis Montag 06:00**

**Uhr nicht mehr betrieben werden. An Sonn- und Feiertagen gilt das Verbot ganztägig.**

Ein Verstoß gegen diese Verordnung kann mit einer Geldstrafe bis zu 360 Euro belangt werden.

**Danke für Ihre Rücksichtnahme!**



## cittamusica Enns 2021

# Der Sommer kann kommen, die Musik ist schon da!



*Auch in diesem Sommer wird das Zentrum von Enns mit Musik bespielt und wie immer bei freiem Eintritt! cittamusica-Musik genussvoll anders im Hof des Museums Lauriacum.*

Eröffnet wird die Konzertreihe am Samstag, dem 03. Juli 2021 von den **CRAZY CUBES** mit fetzigem Rock 'n' Roll und toller Rockabilly-Musik.

Seit einem Vierteljahrhundert lässt die erfolgreichste Rockabilly-Band Österreichs die Power des Rock 'n' Roll aufleben.



Foto: Reichhart

Foto: Michael Mistelbacher

Rockgeschichte wird vom Kulturzentrum d'Zuckerfabrik Enns in Kooperation mit cittamusica in bestens bewährter Manier präsentiert.



Am Sonntag, dem 15. August 2021 wird die international erfahrene **CARIN COSA LATIN BAND** für einen tollen Konzertabend mit lateinamerikanischer Musik sorgen.



Foto: Wölfiger Buchberger

Am Samstag, dem 31. Juli 2021 wird die erfolgreiche Band **POWERBLUES INC.** die Besucher mit Rock und echtem, ehrlichem Blues verzaubern.

Klassiker wie Whole Lotta Love, Highway Star, Roadhouse Blues und viele weitere Kompositionen, die den Geist der „goldenen Ära der Rockmusik“ verströmen, garantieren ein einzigartiges Hörerlebnis. Dieser feine Abend der

Leidenschaftliche Perfektion und unverwechselbarer kraftvoller Sound, gepaart mit der grandiosen Stimme von Carin Cosa verwandelt sich geschmeidig in gefühlvolle, subtil-melancholische und mitreißende Latin-Musik.

Der Eintritt zu den cittamusica-Veranstaltungen ist wie immer frei, aufgrund der aktuellen Bestimmungen besteht aber Reservierungspflicht. Die Karten können online unter [https://www.enns.at/Anmeldung\\_cittamusica\\_2021](https://www.enns.at/Anmeldung_cittamusica_2021) oder telefonisch unter 07223/82181-0 bei der Stadtgemeinde Enns reserviert werden.

Damit es mehreren Besuchern möglich ist, die Aufführungen zu besuchen und aufgrund der begrenzten Sitzplatzanzahl, wird es an jedem Abend zwei Aufführungen (Dauer je 1 Std.) geben. Die erste um 19:00, die zweite um 20:30 Uhr.

Bei Schlechtwetter wird die Veranstaltung in die Stadthalle Enns verlegt, diese Entscheidung wird kurzfristig vor dem Veranstaltungstermin bekanntgegeben.

## „Theater am Fluss“, Sommer 2021

*Von 9. Juli bis 20. August 2021 öffnen sich wieder die Tore des „Theaters am Fluss“ in Steyr, um BesucherInnen im idyllischen Ambiente direkt an der Enns zu begrüßen.*

**Das Wirtshaus im Spessart**  
Räuberkomödie mit Live-Musik frei nach Wilhelm Hauff, 15. Juli bis 14. August

„Früher war hier ein Wirtshaus und an das Areal angrenzend gibt es einen Wald. Wir haben die perfekte Location für unser Stück“, so Herbert Walzl, der abermals die Stückfassung geschrieben hat und für die Regie und das Bühnenbild verantwortlich ist.

Weitere Infos unter [www.theater-am-fluss.at](http://www.theater-am-fluss.at)



Herbert Walzl mit den Ennsener Mitwirkenden Petra Kemptner, Laura Enzenhofer und Wiff LaGrange

**Kabarett und Konzert**

9. Juli 2021 Monica Weinzettl und Gerold Rudle  
20. August Andy Lee Lang.

**Tickets**

Tickets für alle Veranstaltungen sind erhältlich im Stadt Service Steyr im Rathaus, Stadtplatz 27, 4400 Steyr, telefonisch unter 0681/10 58 9001, online (inkl. Print@Home) unter [www.theater-am-fluss.at](http://www.theater-am-fluss.at)



# Heiß ersehnt: Der Sommer mit dem Theater im Hof Enns

„Madame Jourdain und ihre höchst wundersame Reise in die gute Gesellschaft“

im Innenhof des Florianer Freihauses

Das Theater im Hof Enns öffnet diese Saison endlich wieder Tür und (Hof-)Tor und lädt zu der herrlich sommerlichen, erfrischenden, herzerwärmenden und frechen Komödie „**Madame Jourdain und ihre höchst wundersame Reise in die gute Gesellschaft**“.

Das Stück erzählt mit viel französischer Musik und reichlich Humor – sehr frei nach dem Molière-Klassiker „Der Bürger als Edelmann“ – die Geschichte der eigenwilligen Madame Jourdain, die um jeden Preis berühmt werden möchte und lässt ein buntes Panoptikum der menschlichen Abgründe, Leidenschaften, Schrollen und Liebeshwürdigkeiten an- und auftreten.

Neben dem bewährten Team rund um Intendant und Regisseur Christian Himmelbauer, Autorin Iris Harter, Bühnenbildnerin Isabella Reder und Kostümbildnerin Natascha Wöss gibt es in diesem Jahr viel frischen Wind und neue Gesichter: Hans Wagner, multitalentierter Komponist, Tonmeister, Mu-

siker, Sänger und Frontmann der Band „Neuschnee“, hat die musikalische Leitung inne und ist auch auf der Bühne zu erleben, die weitgereiste, oberösterreichische Schauspielerin Maria Lohn absolviert als Madame Jourdain ein Heimspiel, Markus Schramm kehrt nach einem langjährigen Schauspiel-Engagement in Linz nun erstmals wieder ins Oberösterreichische zurück. Außerdem zu sehen auf den Ennsrer Brettern, die die Welt bedeuten: Sarah Zelt, die vor kurzem die HMT für Musik und Theater Rostock abgeschlossen hat, Christiane Burghofer und Elisa Auringer.

Das Theater-im-Hof-Team bereitet aber im Moment nicht nur die Madame auf ihren (Outdoor-)Auftritt im Florianer Freihaus vor, sondern macht auch den Spielort für das Publikum sicher, bequem und Pandemie-tauglich – nach allen Regeln der Kunst und der aktuellen COVID-19-Öffnungsverordnung.

Sie lieben französische Musik (Chan-

sons, Pop, Klassik, Folk-Rock), freche Witze, Intrigen, zarte Liebe und Perücken? Dann werden Sie die Madame lieben!

Premiere ist am 9. Juli, im Anschluss wird bis 7. August gespielt. Karten und alle Informationen zu Ihrem (sicheren) Theaterbesuch unter 0699/14470001 und [www.theater-im-hof.at](http://www.theater-im-hof.at).



Foto: Otto Pözl

## point of art

Galerie, Wienerstraße 26, 4470 Enns  
Geöffnet jeden Freitag und Samstag von 13.00 bis 17.00 Uhr

### Einladung zur 2. Ausstellung 11. Juni bis 6. August 2021



Christian Renezeder



Hubert Lehenbauer



Heinz Stockinger



Karin Wagenhofer



Doris Schmidlechner

Rosa Singer



## point of art Neue Ausstellung ab 11. Juni 2021

In der 2. Ausstellung präsentieren 6 Künstler aus dem Raum Enns und Umgebung ihre Werke.

Die Mischung an Kunstwerken reicht von Acrylmalerei, Aquarellmalerei und Ölmalerei bis hin zu Bildern aus Mineralien und Arbeiten mit Ton. Die Moderne wird verbunden mit dem Ambiente eines historischen Gebäudes.

Die Künstler freuen sich auf Ihren Besuch an den Öffnungstagen, jeweils Freitag und Samstag von 13:00 bis 17:00 Uhr. Sie sind herzlich eingeladen zu betrachten und vielleicht ein Stück zu finden, das Ihre Wohnung oder Ihr Büro schmücken darf!



## Seppi Neubauer gewinnt Ennser Kleinkunstkartoffel 2021

*„Großartig! Ein schöneres Gefühl kann man sich nicht vorstellen! Endlich wieder auf der Bühne und dann diese Wertschätzung zu erhalten“, freut sich Kabarettist Seppi Neubauer, der Gewinner der Ennser Kleinkunstkartoffel 2021.*

Der Steirer konnte das Publikum des beliebten Kabarettwettbewerbs in der Stadthalle Enns – unter anderem mit seiner Ukulele – überzeugen.

„Es war ein sehr schöner Abend! Man hat auf der Bühne gespürt, dass die Leute das Kabarett wieder besuchen möchten. Man hat aber auch gespürt, dass der Saal nur halb gefüllt werden durfte und ich hoffe, dass sich in Zukunft schnell alles normalisiert und erholt“, so Neubauer.

Er erhält nicht nur die Trophäe, sondern auch Auftritte im Ennser Kulturzentrum d’Zuckerfabrik (geplant für 29. Oktober), im Kulturhof Linz sowie

in einem Format von ORF III.



Foto: wordpress

„Musikmaschin“ (Berni Wagner und Vinzenz Binder) mit Katzen- und Vegetarierliedern – und Moderator Clemens Maria Schreiner mit einem Pointenfeuerwerk.

Schreiner war heuer zum zehnten Mal bei der Kleinkunstkartoffel dabei – als Moderator und Showact – und wurde dafür mit der „Ehrenkartoffel“ ausgezeichnet!

Auch im kommenden Jahr soll es den Bewerb wieder geben. Bewerbungen von KabarettistInnen nimmt der Kulturverein Pa-Events ab sofort entgegen.

[www.kleinkunstkartoffel.at](http://www.kleinkunstkartoffel.at)

Ebenso großen Applaus ernteten die anderen Finalisten des Bewerbs Alex Lovrek, Moritz Huber, Da Harry, Tereza Hossa und Josef Jöchel. Außer Konkurrenz begeisterten der heurige Showact

## Sommernachtskonzerte des Collegiums Ennsegg

*Was wäre der Mensch ohne Geschichten? Geschichten über ferne Länder und zauberhafte Wesen? Begleitet von Musik, die auf magische Art jenes zu deuten weiß, was allen anderen Ausdrucksmöglichkeiten verschlossen bleibt.*

Im ersten der beiden Sommernachtskonzerte, am 8. Juli 2021, erzählt uns das Collegium Ennsegg von einer Reise mit dem Titel „Komm mit nach Varasdin“. Mit einer bunten Folge von Operettenmelodien streifen wir durch die Kronländer der einstigen Donaumonarchie und erfahren vom Lebensgefühl einer vergangenen Epoche. Die bestechenden Protagonisten: Die Solisten Elisabeth Wimmer (Sopran) und Harald Wurmsdobler (Tenor).

Am 5. August 2021 folgt eine Geschichte aus der Welt der Magie: Die berühmte Erzählung „Der Zauberlehrling“ von Johann Wolfgang von Goethe, gelesen von Thomas Zimmermann, inszeniert mit sorgfältig ausgewählten, nicht minder zauberhaften Orchesterwerken. Für eine fantastische Umgebung sorgt das malerische Ambiente im Innenhof des Schlosses Ennsegg.



Foto: Christoph Huemer

Wie bereits im Vorjahr finden die Konzerte bei jeder Witterung statt, Beginn ist jeweils um 20:00 Uhr. Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Eintritt: VVK 10 EUR, Abendkassa 15

EUR, Schüler 5 EUR  
Karten sind in der Bürgerservicestelle der Stadt Enns 07223/82181 bzw. online unter [www.collegiumennsegg.at](http://www.collegiumennsegg.at) erhältlich.



## Sonderausstellungen im Museum Lauriacum noch nicht gesehen?

Im Sommer ist das Museum Lauriacum jeden Tag von 09:00 bis 17:00 Uhr geöffnet und bietet neben der Dauerausstellung zwei spannende Sonderausstellungen.

**H**ercules im Kalkbrennofen – Massenproduktion und Müllentsorgung in Lauriacum



Foto: Museum Lauriacum

**Auf in die Ferien: Tabula trifft Tablet.**

Zum Ferienbeginn, am 10. Juli 2021 könnt ihr euer Römerwissen mit unserem neuen „Actionbound“ testen. Wir laden euch und eure Eltern, bewaffnet mit Smartphone oder Tablet, zu dieser spannenden und lustigen Schnitzeljagd gratis ins Museum Lauriacum ein.



Foto: Museum Lauriacum

Ennsbrücke 1945 – Dokumente, Fotos, Zeitzeugen



Foto: Museumsverein Lauriacum

**Willst du mehr im Museum erleben?**

Den ganzen Sommer über bieten wir euch immer wieder coole Aktionen und Workshops.

- Ab in die Steinzeit beim Ennsferienspiel, am 19.7.2021
- Mit Christine und Christian die Welt der Römer digital erleben, am 31.7. und am 21.8.2021

Übrigens: Wenn ihr etwas über die Römer, die Arbeit von uns Archäologen oder die Geschichte von Enns wissen wollt, kein Problem, kommt doch einfach vorbei – wir freuen uns.

## Tag des Museums Enns am 26.06.2021

Entdecken Sie das Museum Lauriacum und machen Sie Ausflüge in die großartige Geschichte der Stadt Enns – alles bei freiem Eintritt!

**E**in Museumsbesuch ist von 09:00 Uhr 17:00 Uhr jederzeit möglich. Erklimmen Sie in der Zeit von 08:00 Uhr bis 17:00 Uhr den Ennserturm oder erkunden Sie den Kalkbrennofen in der Lorcher Straße.

**Sonderprogramm:**

„Actionbound Rallye“ durch das Museum Lauriacum. Entdecke die Welt der römischen Legionäre mit der digitalen Schnitzeljagd, Handy nicht vergessen. Tolle Preise warten auf euch.

**10:00 Uhr Museumsführungen:**

Kurzführung durch die Römerausstellung inkl. der Sonderausstellung Hercules im Kalkbrennofen von Mag. Bernhard Schlag.

Kurzführung durch die Römerausstellung inkl. der Sonderausstellung Ennsbrücke 1945 von Dr. Reinhard Harreither.

**Zwischen 12:00 Uhr und 14:00 Uhr:**

Bei Schönwetter Sänftenrennen für Kinder

**14:00 Uhr Museumsführungen:**

Kurzführung durch die Römerausstellung inkl. der Sonderausstellung Hercules im Kalkbrennofen von Mag. Bernhard Schlag.

Kurzführung durch die Römerausstellung inkl. der Sonderausstellung Ennsbrücke 1945 von Dr. Reinhard Harreither.

**Stadtführungen:**

„Sagenhaftes Enns“ 10:00 Uhr, „Mittelalterführung“ 13:00 Uhr, Treffpunkt beim Stadtturm.

Um Anmeldung für alle Angebote unter [info.enns@oberoesterreich.at](mailto:info.enns@oberoesterreich.at) oder 07223/82777 wird gebeten.



**Museumswochen mit der OÖ Familienkarte von 16.-18. Juli 2021**  
mit vielen interessanten Angeboten und Aktivitäten





Die Corona-Pandemie stellt nicht nur ein Risiko für die körperliche Gesundheit dar, sondern hat auch schwerwiegende Folgen für die psychische Gesundheit. Die Anzahl psychischer Erkrankungen hat leider eindeutig zugenommen.

Angst, depressive Stimmung, Existenzsorgen, Kontaktverbote, Beschränkungen, Schlaflosigkeit – die Nebenwirkungen der Corona-Pandemie steigen und treffen auch Nichtinfizierte. Kinder und Jugendliche brauchen ebenfalls Unterstützung, da sie durch diese Maßnahmen besonders betroffen sind. Sehr schwierig gestaltet sich die Situation für Menschen mit Depressionen und

## Liebe Ennserinnen und Ennser!



anderen psychischen Problemen.

**Im Rahmen des Projekts der gesunden Gemeinde Enns „Wir schauen auf uns“ stellen wir Ihnen hier einige der wichtigsten Telefonnummern zur Verfügung. Auf Seite 20 finden Sie außerdem unseren nächsten Gesundheitstipp.**

24-Stunden-Hotline „Krisentelefon“ in Österreich: Tel.: 0800/2020 16

Weitere österreichische Nummern:

- Sorgentelefon: 142
- Rat auf Draht: 147
- Ö3 Rotes Kreuz Kummernummer: 116 123
- Kriseninterventionszentrum: 01/406 95 95
- Traumahilfe Österreich: 01/413 00 44
- Berufsverband Österreichischer PsychologInnen: 01/504 80 00
- Von Gewalt betroffene Frauen:

0800/222 555

- Männernotruf: 01/603 28 28 / 0800/246 247
- Notruf bei psychischen Krisen (rund um die Uhr): 0732/65 10 15
- Europäische Notrufnummer: 112

**Was Sie noch machen können:**

- Strukturieren Sie Ihren Tagesablauf
- Sorgen Sie gut für sich selbst
- Kontakte pflegen trotz Abstand-
- Halten
- Verlässliche Informationen nutzen

Ich wünsche Ihnen einen schönen Sommer und bleiben Sie gesund!

Ihre

**StR<sup>in</sup> Marieluise Metlagel**

Referentin für Soziales und Gesundheitswesen, Familien, Frauen, Kinder und Senioren sowie für Integration

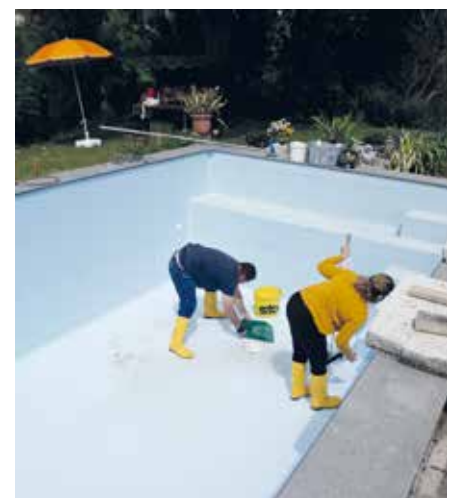
## Kennen Sie das Projekt STÜTZPUNKT?

*Das Projekt „STÜTZPUNKT – Integration, die gelingt“ ist ein Beschäftigungsprojekt des Vereins SAUM, welches aus Mitteln des AMS, Land OÖ und der Sozialhilfeverbände finanziert wird und die Integration von Flüchtlingen in den Arbeitsmarkt unterstützt.*



Im Projekt arbeiten anerkannte Flüchtlinge, die dauerhaft in den Regelarbeitsmarkt integriert werden sollen. Neben dem SOMA Enns sind auch die Wohnraumsanierung und Arbeitskräfteüberlassung wichtige Arbeits- und Qualifizierungsbereiche des Projekts.

Zu den langjährigen Kunden von STÜTZPUNKT zählen auch viele ältere Menschen, die sich für körperlich anstrengendere Arbeit im Haus oder Garten etwas Unterstützung holen. Von der Poolreinigung, über Fensterläden schleifen und neu lackieren, Holz hacken und schichten, Rasen mähen – hierfür kann stundenweise Personal von STÜTZPUNKT angefragt werden.



**Kontakt:**

Telefonisch unter 07223/810 38, per E-Mail unter [stuetzpunkt@saum.at](mailto:stuetzpunkt@saum.at)  
Adresse:  
4470 Enns, Gutenberg-Straße 2



## Gesunde Gemeinde Gesundheitstipp Entspannt und bewusst durchs Leben

**S**tress begleitet uns täglich. Haben wir jedoch nicht genügend Strategien zur Verfügung um gesund damit umzugehen, kann es zu Überforderung

und langfristig zu körperlichen und psychischen Schäden kommen. Negativer Stress äußert sich in unserem Körper, in unseren Gefühlen und Gedanken.

Der Körper reagiert mit starkem Herzklopfen und Schwitzen. Wir fühlen uns angespannt und kommen aus der Gedankenspirale nicht heraus.

### Tipps, wie Sie im Alltag für ausreichend Entspannung sorgen können

- Lenken Sie bewusst Ihre Aufmerksamkeit auf Ihre Atmung und atmen Sie bewusst in den Bauch. So kommen Sie in Stresssituationen schnell zur Ruhe.
- Finden Sie Ihre ganz persönliche Entspannungsmethode, wie z.B. Yoga, Qi-Gong oder Entspannungstechniken wie Autogenes Training oder Progressive Muskelentspannung.
- Bauen Sie in Ihren Alltag entspannende Rituale ein: lange Spaziergänge, ein gutes Buch oder abends ein heißes Bad.
- Sport und Bewegung wirken gegen Stress und Depressionen, die Lebensfreude nimmt zu, es kommt zu einer Vitalisierung.
- Ernähren Sie sich gesund und ausgewogen! Nehmen Sie Ihre Mahlzeiten in einer ruhigen Atmosphäre ein und planen Sie dafür genügend Zeit ein.
- Schenken Sie allem, was Sie tun, die volle Aufmerksamkeit und Konzentration. Erledigen Sie Aufgaben nacheinander.
- Nehmen Sie kleine Auszeiten und halten Sie zwischendurch öfters inne. Fragen Sie sich: „Wie geht es mir?“, „Was benötige ich jetzt?“
- Sorgen Sie für ausreichend Schlaf und einen entspannten Tagesablauf.
- Lernen Sie auch „Nein“ zu sagen und zu delegieren.
- Leben Sie eine gelassene und positive Grundhaltung.
- Lachen Sie viel und oft. Humor ist eine gute Medizin gegen Stress.



## „Dein Körper spricht zu dir!“

**D**ie einzige Sprache, in der ein Mensch nie lügen oder anderen etwas vormachen kann, ist die Symptomsprache. Diese Sprache ist die Sprache des Unbewussten. Schmerzhaft erlebte Erfahrungen wurden ins Unterbewusstsein verdrängt. Diese Symptome sind Krankheiten, Schmerzen, Ängste, Schlafstörungen usw. Wenn wir diese Signale beseitigen wollen, ohne die Informationen, die sie uns übermitteln, zu beachten, ist es so, als schalte man das Alarmsignal eines Rauchmelders einfach aus, welches auf einen Brand hinweist. Hört man also nicht auf diesen Alarm, läuft man Gefahr, sich inmitten der Flammen wiederzufinden.

Aber genau das machen viele Menschen, indem sie einfach Medikamente einnehmen, ohne zu versuchen, den Ursprung des Signals zu begreifen.

Lnb Schmerztherapie & Energetik beruht genau auf diesem Prinzip, dem Symptom nachzugehen. Schmerzen im Bewegungsapparat (z.B. Rücken-, Schulter- oder Knieschmerzen usw.) lassen sich langfristig beseitigen. Symptome wie Schlafstörungen,

Lnb Schmerztherapie & Energetik  
"Dein Körper spricht zu dir"  
Lnb Schmerztherapeutin, Osteopressur  
Dipl. Gesundheits- Sporttrainerin  
Energetikerin, Neue Medizin  
Ing. Regina Bachmayer 4470 Enns  
0676 / 5460840 Zeltweastraße 4



Kopfschmerzen, Bauch- oder Magenschmerzen, verschiedene Angstzustände und psychische Krankheiten werden analysiert und behandelt.

Meine größte Freude ist es, zu sehen, wenn Menschen wieder in das Vertrauen ihrer Selbstheilungskräfte zurückfinden.





## Rotes Kreuz Enns sucht Freiwillige für Mitarbeit im Büro und beim Blutspendedienst

„Ich bin absolut dankbar, Teil einer Gemeinschaft zu sein, in der die eigenen Stärken sowie Schwächen akzeptiert und auch geliebt werden“, schätzt Rettungssanitäterin Vanessa Wimmer den guten Zusammenhalt in ihrer Ortsstelle Enns. In einem guten Team freiwillig mitzuhelfen ist erfüllend und bringt den Ehrenamtlichen viel Freude sowie eine Freizeitgestaltung mit Sinn. Nun ist das Rote Kreuz Enns auf der Suche nach Freiwilligen für Büroarbeit und Mithilfe beim Blutspendedienst.

Administrative Tätigkeiten an der Ortsstelle Enns zu übernehmen ist mit Verantwortung und Abwechslung verbunden. Die Arbeit ist bestens geeignet für Leute, die gerne organisieren, verwalten und über gute EDV-Anwenderkenntnisse verfügen. Kommunikationsstärke, Zuverlässigkeit und Freude am Umgang mit Menschen sind ebenfalls von Vorteil für den Einsatzbereich. Neben Anerkennung und Wertschätzung erhalten die Freiwilligen einen guten Einblick in verschiedene Arbeitsbereiche wie etwa Verwaltung, Telefonie, Datenaktualisierung, Textierung, etc.

Der Blutspendedienst des OÖ Roten

Kreuzes kümmert sich um die Aufbringung, Testung und Bereitstellung der Blutkomponenten. Vor Ort in den Gemeinden Unterstützung zu erhalten, ist besonders wichtig für die Blutzentrale. Sich freiwillig dafür zu engagieren, ist demnach eine sehr wertvolle Aufgabe. Man hilft bei der Blutspendeaktion mit, kann seine organisatorischen und kommunikativen Fähigkeiten zum Einsatz bringen und tut etwas Sinnvolles für die Menschen. Die Ortsstelle Enns freut sich über engagierte Leute, die in den verantwortungsvollen Bereichen mitarbeiten möchten.

An der Mitarbeit beim Roten Kreuz Enns Interessierte können gerne bei

Dienstführendem Martin Haslinger, martin.haslinger@o.rotekreuz.at oder unter 07223/82840, genauere Informationen einholen.



Foto: OÖRK/Ortsstelle Enns

Rettungssanitäterin Vanessa Wimmer vom Roten Kreuz Enns

## IGLU Eltern-Mutter-Erziehungs- und Familienberatung

Die Kinder- und Jugendhilfe Linz-Land bietet zahlreiche kostenlose und vertrauliche Beratungen an. Diese werden in Enns (persönlich oder telefonisch) in der Gruber-Straße 5 durchgeführt.

**Angebote für Familien ab der Schwangerschaft bis zum 3. Lebensjahr der Kinder:**

### Eltern-/Mutterberatung:

Messen und Wiegen, Pflege und Gesundheit, Ernährung, Babymassagegriffe, Tragetuchbinden  
Terminvereinbarung unter **0664/60072 66602**

### Stillberatung:

alle Fragen rund um das Thema Stillen, auch Stillen in schwierigen Lebenssituationen, Stillen und Konsum von Alkohol, Nikotin, Substanzen...

Terminvereinbarung unter **0664/600072 66601**

### Sozialarbeiterische Beratung:

Häusliche Gewalt, Partnerschaftsgewalt, Information über finanzielle Ansprüche, Obsorge, Kontaktrecht, Unterhalt, Vaterschaftsanerkennung, Beratung bei Trennung und/oder sonstigen Konflikten innerhalb der Familie

Terminvereinbarung unter **0664/60072 66603**

**Angebote für Familien und Kinder und Jugendliche bis zum 18. Lebensjahr:**

### Erziehungs- und Familienberatung

Beratung für alle Fragen und Krisen innerhalb der Familie durch eine Psychologin/Pädagogin oder Sozialarbeiterin

Terminvereinbarung unter **0664/60072 66603**



Foto: Tumisu auf Pixabay

## News aus dem ÖGJ JUZ Enns

*Seit 19. Mai ist es endlich wieder soweit! Das JUZ hat zu seinen gewohnten Zeiten geöffnet, unter Einhaltung eines Präventionskonzepts dürfen auch wieder mehr als 10 Jugendliche anwesend sein und kleinere Veranstaltungen sind erlaubt.*

Sehr positiv ist, dass nun auch im JUZ die Schultests als Eintrittsticket gelten. Diese werden einfach vor Ort von den Jugendlichen durchgeführt und bei negativem Ergebnis steht dem Besuch nichts mehr im Wege. Mit 19. Mai fiel auch die Altersbeschränkung weg, somit dürfen auch wieder Über-18-jährige ins JUZ.

Die gewohnten Hygienemaßnahmen sowie die Maskenpflicht bleiben noch etwas erhalten, den Spaß lassen sich die BesucherInnen dadurch aber Gott sei Dank nicht verderben.

Der Tischtennistisch im Freien wurde wieder revitalisiert und die Möbel im Innenhof umgestellt, um eine „chilligere“ Atmosphäre zu erhalten.

Im JUZ freut man sich schon sehr auf die warme Jahreszeit und natürlich



Foto: JUZ Enns

auch darüber, wieder (fast) zur Normalität zurückkehren zu können!

nach Vereinbarung

Öffnungszeiten:

Di. bis Fr. von 15:00 bis 20:00 Uhr und

Facebook: ÖGJ Jugendzentrum Enns

Instagram: oegj\_juz\_enns

[www.jcuv.at/enns](http://www.jcuv.at/enns)

## OÖVV Schüler- und Lehrlingsfreifahrt

Ab 7. Juni 2021 stehen das Online-System und der Webshop zur Antragsstellung der OÖVV Schüler-/Lehrlingsfreifahrt für das Schuljahr 2020/21 für Oberösterreich unter [www.shop.ooevv.at](http://www.shop.ooevv.at) zur Verfügung.

Alle weiteren Informationen zur Beantragung der Schüler-/Lehrlingsfreifahrt



Foto: OÖVV

2021/22 finden Sie auf der Website: [www.ooevv.at](http://www.ooevv.at).

SchülerInnen, die keine Möglichkeit zur Online-Bestellung haben, können mit einem Papierantrag ihr Ticket bestellen. Diese Anträge sind ebenfalls auf der Website ab 07. Juni 2021 zum Download bereitgestellt.

# FERIENSPIEL

2021

Wir freuen uns, dass das Ennser Ferienspiel auch heuer wieder stattfinden kann. 40 spannende Aben-

teuer erwarten die Kinder von Juli bis September. In Kürze wird die Broschüre mit dem gesamten Programm in

den Briefkästen sein.

Die Stadtgemeinde Enns wünscht viel Spaß!



## Neuer Vorstand bei Ennser Kinderfreunden

Bei der Neuwahl des Vorstands am 29.03.2021 hat sich Marieluise Metlagel bereit erklärt, den Vorsitz für weitere vier Jahre zu übernehmen.

Ihr zur Seite stehen künftig – wie schon bisher – Christine Baumgartner als Vorsitzende-Stellvertreterin und Schriftführerin sowie Christian Krill als Schriftführerin-Stellvertreter. Die bisherige Kassierin Celia Scherzinger wechselt in die Funktion der Kassierin-Stellvertreterin und die Rolle der Kassierin übernimmt Mirsada Dudakovic. Zur Funktion der Kontrolle haben sich die bisherigen Rechnungsprüferinnen, Andrea Mayr und Waltraud Reder, wieder bereit erklärt.

Das Team der Kinderfreunde Enns hofft heuer wieder einiges für Kinder und Familien anbieten zu können bzw. zu dürfen. Zahlreiche Ideen warten schon auf ihre Umsetzung! Geplant sind Eltern-Aktiv-Seminare, Seminare für Großeltern und Pädagog-



Foto: Kinderfreunde Enns

Das Team der Ennser Kinderfreunde: Christine Baumgartner, Andrea Mayr, Waltraud Reder, Mirsada Dudakovic, Marieluise Metlagel, Christian Krill

Innen und natürlich Kinderbetreuung bei diversen Festen und Anlässen.

Nähere Informationen erhalten Sie bei

Marieluise Metlagel unter der Telefonnummer 0699/11402353 oder per E-Mail: [marieluise.metlagel@kinderfreunde.cc](mailto:marieluise.metlagel@kinderfreunde.cc)

## DANKE

Mit großer Begeisterung wurde Anfang Mai die Lieferung von neuem Spielsand von unseren **"flotten Käfern"** beobachtet - natürlich mit tatkräftiger Unterstützung der kleinen Baumeister\*innen.



An dieser Stelle ein großes **DANKESCHÖN** für diese Spende an die **Stadtgemeinde Enns!**

Ab September 2021 können wir wieder Plätze für 2 neue flotte Käfer anbieten!



Genauere Infos zu unseren Kursen sowie der Krabbelgruppe "Flotte Käfer" gibt's auf unserer Homepage -> [www.bunterkreis.at](http://www.bunterkreis.at)  
Eine Online-Anmeldung ist jederzeit möglich.



...berührt  
...bereichert  
...bewegt

**Bunter Kreis**

Eltern- & Familienzentrum Enns



# Themenmärkte zur Attraktivierung der Ennser Innenstadt

*Der historische Ennser Hauptplatz bietet ein einzigartiges Ambiente für Märkte aller Art. Aktuell gibt es in Enns einen Wochenmarkt, einen Bauernmarkt und einen Flohmarkt. Mit der im März novellierten Ennser Markttarifordnung wurde nun der Weg geebnet für eine größere Vielfalt an Themenmärkten.*

**A**ufgrund der bisherigen Markttarifordnung musste neben der Standgebühr auch eine beträchtliche Werbepauschale entrichtet werden.

In der letzten Gemeinderatssitzung im März wurde einstimmig beschlossen, die Entrichtung der Werbepauschale aus der Markttarifordnung zu streichen. Damit soll vor allem für neue Aussteller und Standler ein Anreiz geschaffen werden, ihre Produkte auf den Ennser Märkten anzubieten.

Mein großes Ziel ist jedoch, weitere Themenmärkte in Enns zu etablieren. Blickt man in andere Gemeinden und Städte Oberösterreichs, findet man tolle Themenmärkte wie beispielsweise Töpfer-, Antik- oder auch Schmankerlmärkte. Auch für die Ennser Innenstadt würde eine größere Vielfalt an Märkten einen Mehrwert bringen und einen wesentlichen Beitrag zur Belebung der Innenstadt leisten.



Foto: Praus

Gerade in den vergangenen Monaten nahmen regionale Produkte einen immer höheren Stellenwert ein, denn während der Corona-Krise bezogen immer mehr Menschen ihre Produkte bei regionalen Direktvermarktern. Insbesondere mit attraktiven Märkten kann man genau diesen Trend auch einfangen und so mehr Menschen zu

einem Einkauf in der Ennser Innenstadt bewegen.

Ihr

**StR Gregor Eckmayr**

Referent für Tourismus, Handel und Gewerbe sowie Wirtschafts- und Marktangelegenheiten.

## Markttage 2021 am Ennser Hauptplatz:

Wochenmarkt: Mittwoch und Samstag, von 07:30 Uhr bis 12:00 Uhr

Bauernmarkt:

Freitag von 13:00 Uhr bis 17:00 Uhr

Flohmarkt: Von April bis November jeden 1. Samstag im Monat am Marktgelände von 07:00-13:00 Uhr.

Termine 2021: 05.06 / 03.07. / 07.08./ 04.09. / 02.10. / 06.11.2021

## Jahrmärkte (Kirtage):

19. März: (St. Josef/Josefikirtag)

24. Juni

(St. Johann/Sonnwendkirtag)

10. August:

(St. Laurenz/Laurenzikirtag)

11. November:

(St. Martin/Martinikirtag)

Fällt ein Jahrmarkttermin auf einen Sonntag, so findet der Jahrmarkt am Samstag vorher statt.

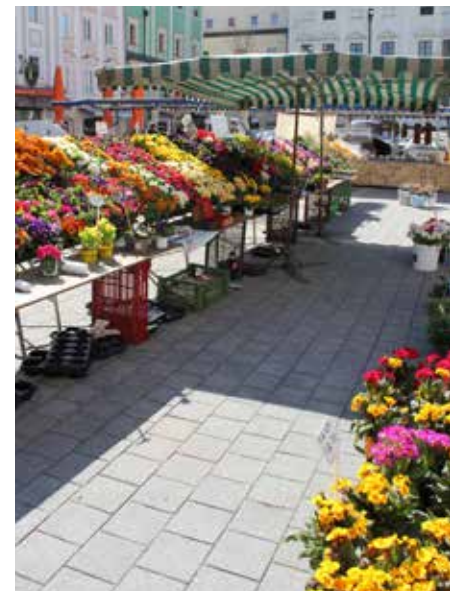


Foto: Stadtamt



## Naturfreunde Enns

## Umfangreiches Programm für die Sommersaison 2021

Die Ennser Naturfreunde sind mit 19. Mai in die heurige Rad-, Kletter- und Wandersaison gestartet.

Die Rennradgruppe trifft sich jeden Montag um 18:00 Uhr am hinteren BillaPlus-Parkplatz und fährt für ca. 2 Stunden ausgewählte Touren rund um Enns. Es wird immer in 2 Gruppen gefahren, sodass sowohl die Genussfahrer als auch jene Rennradler, die eine höhere Geschwindigkeit bevorzugen, ihr Tempo fahren können. Die Mountainbiker treffen sich jeden Donnerstag um 18:00 Uhr am hinteren BillaPlus-Parkplatz. Gefahren wird bis zum Einbruch der Dunkelheit. Anfänger und Einsteiger sind sowohl bei den Rennradlern als auch bei den Mountainbikern jederzeit herzlich willkommen.

Für die Teilnahme an den Veranstaltungen gilt die 3-G-Regel – getestet, geimpft oder genesen – und die Einhal-



Foto: Naturfreunde Enns

tung der jeweils gültigen Covid-19-Verordnung was Höchstteilnehmerzahl pro Gruppe und die Sicherheitsabstände etc. betrifft.

An Wochenenden finden laufend Tagestouren statt. Details zu den Veranstaltungen und auch das vollständige Naturfreunde-Sommerprogramm

mit vielen Tagesveranstaltungen für Kletterer, Rennradler, Mountainbiker, Wanderer und Bergsteiger finden Sie auf <https://enns.naturfreunde.at>. Da an den Tagestouren aufgrund der derzeitigen Verordnung nur 10 Personen teilnehmen können, ist eine Anmeldung bei den Guides unbedingt erforderlich.



## Der Ennser Sportklub sucht Nachwuchstrainer

## Das sind deine Stärken

- Teamfähig
- Spaß an der Bewegung
- Eigenmotivation und offene Persönlichkeit
- Geschick im Umgang mit Kindern und deren Eltern
- Soziale Kompetenz

## Das ist unsere Taktik

- Wir sind hier in der Freizeit und haben Spaß an der Sache
- Zusammenarbeit und Austausch mit motivierten Nachwuchstrainern
- Modernisierte Sportanlage mit großzügigen Trainingsflächen
- Weiterbildung durch Vorträge, Schulungstrainings, etc. und eine passende ENTSCHÄDIGUNG.

Du willst in die Startaufstellung? Sprich mit den verantwortlichen Funktionären, komm auf ein Training vorbei oder besuche uns einfach mal so auf unserer Sportanlage.

Stefan Kronberger:	0676/5646244	stefankronberger089@gmail.com
Günther Rumetshofer	0664/9664571	G.Rumetshofer@gmx.at



**ÖFFNUNGSZEITEN**

**März-Juni**

MO-FR 9.00-18.00 Uhr  
SA 9.00-14.00 Uhr

**Juli-November**

MO-FR 9.00-17.00 Uhr  
SA 9.00-12.00 Uhr

**Dezember-Februar**

MO-FR 9.00-16.00 Uhr  
Samstag geschlossen

4481 Asten, Raffelstettner Straße 10

T: +43(0)7224/65705

F: +43(0)7224/65705-9

E: schwaigau@promenteoee.at



www.zweigstelle.at

**SOMMER, SONNE, BLÜTENMEER!**

- ausgefallene Echinacea-Sorten und viele andere Sommerblüher
- Hortensien
- Sommergräser

**LÜCKEN IM BEET?**

Salate und Gemüsepflanzen auch den Sommer über erhältlich.

**DA FREUT SICH DIE BIENE!**  
Bei uns im Sortiment: Bergminze und viele andere Kräuter- und Blütenpflanzen für Nützlinge

Mitgliedsbetrieb der OÖ Gärtnerei

ZWEIGSTELLE SCHWAIGAU pro mente oö

**Tore + Zäune**  
jetzt noch günstiger

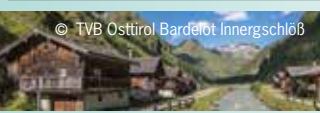
Auf alle Aluzäune, funkgesteuerte Zauntore, Geländer, Balkone, Brüstungen, Garagentore, Hofeinfahrtstore, Torantriebe und Funk



**Mewald** Landstr. 2b 4470 Enns  
Telefon 0 664/ 83 11 472  
Internet www.mewald.at

Die schönere Art *Reisen* zu genießen.

ÖSTERREICH		RADREISEN	
<b>Vorarlberg</b>		<b>Kärnten</b> 4. – 8.7.21	649,-
<b>4-Sterne-Hotel in Feldkirch</b>		<b>St. Moritz · Innsbruck</b>	
24. – 27.6., 19. – 22.7.21	479,-	18. – 22.7.21	695,-
<b>Osttirol 25. – 28.7.21</b>		<b>QUER DURCH EUROPA</b>	
435,-		<b>Cortina d'Ampezzo · Naturpark</b>	
<b>Kaprun · Zell/See · Krimml</b>		<b>Dolomiten</b> 1. – 4.7.21	
14. – 15.8.21	249,-	<b>Bernina-Express</b>	
<b>WANDERREISEN</b>		16. – 18.7.21	
<b>Bregenzerwald</b>		295,-	
19. – 24.7.21	759,-	<b>Nordfriesische Inseln</b>	
<b>Osttirol</b> 30.8. – 3.9.21		15. – 21.8.21	
498,-		ab 989,-	



**Weißensee Hotel am See**  
**Exzellente Küche**

9. – 13.9.21	565,-
<b>Nockberge</b> 2. – 5.10.21	389,-

**BADEREISEN**

<b>Jesolo mit 4-Sterne-Hotel</b>	
8. – 11.7., 1. – 4.8.21	349,-
<b>mit 3-Sterne-Hotel am Meer</b>	
19. – 22.8., 9. – 12.9.21	ab 319,-
<b>Caorle</b>	
11. – 16.7.21	529,-

**Cesenatico 4-Sterne-Hotel am Meer**

22. – 28.8.21	ab 719,-
---------------	----------

Alle Angaben ohne Gewähr. Preis-, Programmänderung und Druckfehler vorbehalten!

Reiseparadies Kastler GmbH · www.kastler.at  
Ottensheim · T: 07234-82323-0 · reiseparadies@kastler.at  
Linz-Kleinmünchen · T: 0732-312727-0 · dauphinestrasse@kastler.at

**FORDERN SIE BITTE UNSEREN NEUEN KATALOG AN!**





## Neu gegründeter Badmintonverein bereichert Ennser Sportlandschaft



*Enns ist um einen Verein reicher. Am 15. Mai wurde der neue Sportverein ASKÖ Enns Badminton gegründet und Michael Peter Giel einstimmig zum Obmann gewählt.*

In der Ennser Stadthalle fand eine erfolgreiche Gründungsversammlung des neuen Vereins statt. Neben den 19 Gründungsmitgliedern nahmen auch Vzbgm. Christian Deleja-Hotko sowie Stadtsportratobmann Klaus Haidinger teil und wünschten dem Verein viel Erfolg auf sportlicher und zwischenmenschlicher Ebene.

Bei der Versammlung wurde Michael Peter Giel einstimmig zum Obmann gewählt. Giel ist amtierender Herrendop-



Foto: Claudia Neurathner

pel-Staatsmeister der Senioren und bringt jahrelange Erfahrung im Badminton sport mit. Die Funktion des Obmann-Stellvertreters übernimmt Mag. Florian Gérard. Insgesamt steht Michael Giel ein junges, motiviertes Team zur Seite.

Als besonderes Highlight veranstaltet der neu gegründete Verein am 12. Juni 2021 das oberösterreichische ABC-Nachwuchsturnier in der Ennser Sporthalle. Es werden 90 Nachwuchstalente aus ganz Oberösterreich erwartet.

## Juniorschützin der Ennser Schützen für EM qualifiziert

*Im April fand der 3. Online-Nachwuchsbewerb für Luftgewehr statt. Bei diesem Bewerb, der via Zoom zu vorab fixierten Zeiten online ausgetragen wurde, gingen insgesamt 175 AthletInnen an den Start.*

Die Ennser Juniorschützin Marlene Baumgartner von den Privilegierten Schützen Enns konnte sich dabei mit überzeugenden 625,3 Ringen gegen ihre KonkurrentInnen durchsetzen und gewann die JuniorInnenwertung.

Die erfolgreiche Schützin hat sich somit mit dem Luftgewehr sowie in den Kleinkaliber-Bewerben für die Europameisterschaft qualifiziert!



Foto: Privilegierte Schützen Enns

„Als Sportreferent der Stadt Enns gratuliere ich Marlene Baumgartner zum Sieg der Juniorenwertung und zur Qua-

lifikation für die Europameisterschaften. Ihre herausragende Leistung erbringt einen weiteren Beweis für das hohe Niveau, zu dem junge SportlerInnen in Enns herangebildet werden. Ich wünsche ihr, auch im Namen des Gemeinderats, viel Erfolg bei den Europameisterschaften und drücke ihr schon jetzt die Daumen!“, gratuliert Vizebürgermeister und Sportreferent Christian Deleja-Hotko.

## Gablonzer Hütte wieder in Betrieb

*Mit großer Begeisterung sind die Mitglieder des Ennser Alpenvereins mit 19. Mai ins Sommerprogramm gestartet.*

Besonders erfreulich ist, dass auch die Gablonzer Hütte (Gosau, Dachstein West) ihre Türen wieder öffnen durfte.

Zahlreiche Wanderungen, Berg- und Hochtouren, Klettersteige und Alpinklettern, Familien-Wandern und Fe-

rienspiele, „Jugend unterwegs“, sowie Radausfahrten sind die Highlights im aktuellen Programm des Ennser Alpenvereins.

Vorläufig geschlossen bleibt allerdings die Ennser Kletterhalle, der geplante Neustart ist erst am 21. Sep-

tember 2021.

Weitere Informationen über das aktuelle Programm finden Sie unter <https://www.alpenverein.at/neugablonz-enns>.





## Klimaschutz in Enns: Es tut sich was!

*Die Folgen des Klimawandels sind auch in Enns bereits spürbar. So war das Frühjahr von Wetterextremen geprägt, welche sich laut Wissenschaft auch künftig fortsetzen werden.*

Um die Erderhitzung auf 1,5 Grad Celsius zu begrenzen ist mit dem Pariser Klimaschutzabkommen der rechtliche Rahmen für verbindliche CO<sub>2</sub>-Reduktionsziele geschaffen worden. Enns hat sich als Klimabündnisgemeinde bereits früh zu diesen Zielen bekannt. Jetzt kommt weiter Bewegung in die Sache.

### Neuer Klimaschutzbotschafter

Gerade in den letzten Jahren entstanden aus der Zivilgesellschaft viele Klimaschutzinitiativen, von denen die „Fridays For Future“ wohl die bekannteste ist. Mit der „Klimaallianz OÖ“ wurde erst kürzlich eine übergreifende Plattform für alle KlimaaktivistInnen geschaffen. Ein Ziel der Klimaallianz ist es, in jeder OÖ Gemeinde einen Klimaschutzbotschafter einzusetzen.

Für Enns übernimmt Hannes Hohensinner diese Rolle. Er ist auch Mitglied im Arbeitskreis Umwelt und Energie

und koordiniert nun alle Kräfte in der Gruppe „Klimafokus Enns“.

### Neue/r KlimaschutzkoordinatorIn

Auch im Wirkungsbereich der Stadtverwaltung kommt nun Bewegung in die Sache. Nach dem 2. Workshop „Zukunftswerkstatt Klima – Enns 2023“ werden weitere Weichen für eine Professionalisierung im Bereich der klimaneutralen Verwaltung gestellt.

So wird derzeit über die Schaffung einer Stelle eines/einer hauptamtlichen Klimaschutzkoordinators/-koordinatorin beraten. Diese/r soll einerseits gemeindeintern alle Aktivitäten hinsichtlich der Klimaschutzziele unterstützen sowie andererseits durch breite Information die BürgerInnen zu klimafreundlichem Verhalten anregen. Im nächsten Gemeinderat soll diese neue Dienststelle dem Grunde nach beschlossen werden.

### Lichtverschmutzung – was ist das?

Durch den Einsatz von künstlichen Lichtquellen im Außenbereich wer-

den die Aktivitäten von Insekten und Tieren stark in Mitleidenschaft gezogen. Viele davon sterben direkt an der Lichtquelle oder sind in ihrem natürlichen Verhalten stark beeinträchtigt. Reduzieren Sie daher den Einsatz von Garten- bzw. Außenbeleuchtung. Das erspart Ihnen nicht nur Stromkosten, sondern bremst das Insektensterben und schützt die Natur.

An dieser Stelle möchte ich mich bei allen in Enns lebenden Menschen bedanken, die sich gerade in dieser schwierigen Zeit für den Klima- und Naturschutz einsetzen. Sie sorgen damit für mehr Lebensqualität und machen Enns zu einem guten Platz zum Leben.

Mit sonnigen Grüßen,

### StR Michael Reichhardt

Referent für Umweltschutz, Energie, Naturschutz und Naherholungsflächen, Wasser- und Kanal- sowie Abfallangelegenheiten.

## Frühlingsgefühle in Wald und Flur

*Der Wald und andere Lebensräume sind vor allem auch Lebensraum für unzählige Tiere.*

Bis Mitte Juni erreicht die Brutzeit für Wildtiere ihren Höhepunkt. Wer also dieser Tage einen Schritt in die Natur setzt, sollte stets eines im Gepäck haben: Respekt.

Die heimischen Wälder, Felder und Wiesen sind der Boden für neues Leben. Es sind Kraftorte, die wir Menschen insbesondere im Frühling aufsuchen. Orte, die uns frische Energie vermitteln. Doch wie so oft gilt es auch den Kraftplatz Natur zu teilen.



Foto: K. Kücher

Alle Hunde sollten gerade jetzt unbedingt an der Leine geführt werden. Jungtiere und Gelege bitte auf keinen Fall berühren. Es handelt sich meist

um keine Findelkinder und die tierischen Eltern sind nicht weit von ihren Schützlingen entfernt. So kommt zum Beispiel die Häsin nur einmal am Tag zu ihren Jungen, um sie zu säugen.

Lassen wir also den Wildtieren ihre Ruhezonen, bleiben wir auf den Wegen und erfreuen wir uns über den herrlichen Anblick und die wunderbare Natur in unserer Gemeinde – die Tiere, aber auch die JägerInnen danken es Ihnen!

## „Raus aus Öl und Gas“ und Sanierungsoffensive 2021/2022

Die in den Vorjahren stark nachgefragte Förderungsaktion „Raus aus Öl und Gas“ wird auch 2021 und 2022 fortgesetzt und im Rahmen der bundesweiten Sanierungsoffensive neu aufgelegt. Die Förderungsaktion soll Betrieben und Privaten den Umstieg von einer fossil betriebenen Raumheizung auf ein nachhaltiges

Heizungssystem erleichtern.

Für die Förderungsaktion „Raus aus Öl und Gas“ und die Sanierungsoffensive 2021/2022 stehen für Private und Betriebe insgesamt 650 Millionen Euro zur Verfügung. Davon sind 400 Millionen Euro für den Kesseltausch und die Förderungsaktion „Raus aus

Öl“ reserviert. Die Einreichung für die Förderungsaktion „Raus aus Öl und Gas“ für Private 2021/2022 verläuft in zwei Schritten mit Registrierung und anschließender Antragstellung.

Alle Infos zum genauen Ablauf finden Sie unter [www.umweltfoerderung.at](http://www.umweltfoerderung.at)

## Nix wie raus in die Natur Oberösterreichs!

*Oberösterreich ist wahrlich reich an Naturschätzen. Majestätisch wie der Dachstein oder bezaubernd wie die Flussperlmuschel. Gespenstisch wie die Moore bei Nacht oder grandios wie die Donau. Urtümlich wie die Buchenwälder des Nationalparks Kalkalpen oder bunt wie die Streuobstwiesen.*

NATURSCHAUSPIEL (ent)führt Naturbegeisterte zu Naturschätzen in ganz Oberösterreich. Seit 2010 nahmen bereits mehr als 200 000 Personen an den Touren zu Schauplätzen

zwischen dem Böhmerwald und dem Dachstein, dem Ibmer Moor und dem Nationalpark Kalkalpen teil.

Alle Touren, Information und Anmel-

dung: [www.natur-schauspiel.at](http://www.natur-schauspiel.at)  
Informationsbüro  
im IFAU Steyr:  
07252/11990



### Glasverpackungen sind ideal für die Kreislaufwirtschaft!

Im Jahr 2020 erreichten die Sammelmengen an Altglas ein Rekordhoch. Über 270 000 Tonnen Altglas konnten österreichweit der Glasindustrie zum stofflichen Recycling übergeben werden. Pro-Kopf wurden im Bezirk Linz-Land 28,7 kg gesammelt.

Das Material Glas ist hervorragend für Kreislaufwirtschaft geschaffen. Glas kann unendlich oft in gleichbleibender Qualität recycelt werden. Spezielle Glasflaschen eignen sich zudem für die Nutzung als Mehrweggebinde. Diese können gewaschen und wieder befüllt werden.



Es ist wichtig, dass Altglas getrennt gesammelt und richtig entsorgt wird, denn im Restmüll ist das Material für immer verloren.

**BAV**  
BEZIRKSABFALLVERBAND LINZ-LAND  
[www.umweltprofis.at/linz-land](http://www.umweltprofis.at/linz-land)

austria  
**glasrecycling**  
  
[www.agr.at](http://www.agr.at)





Bei der Stöckler-Kreuzung wurden Maßnahmen zur Ortsbildverschönerung gesetzt. Als erste Frühlingsboten erblühten gelbe Narzissen, leuchtende rote Rosen sollen im Sommer ein Hingucker werden.

Diese Initiative reiht sich in eine Palette von kleineren und größeren Maßnahmen zur Verschönerung unseres Ortsbildes. Als nächstes folgen Grünstaltungsmaßnahmen beim Bildstock im Kreuzungsbereich Bäckerstraße/Westbahnstraße.

## Ennsdorf blüht auf!



Foto: Gemeinde Ennsdorf

## Covid-19-Testbus in Ennsdorf Kostenloses Testangebot für ArbeitnehmerInnen und BewohnerInnen



WKNÖ-Bezirksstellenleiter Mag. Andreas Geierlehner, WKNÖ-Bezirksstellenobmann Gottfried Pilz, Bürgermeister Daniel Lachmayr, Salvagnini-Geschäftsführer Daniel Müller, Ennschafen-Geschäftsführer Mag. Jörg Praher vor dem Covid-Testbus am Betriebsgelände der Firma Salvagnini, der sehr zahlreich genutzt worden ist.

Ein Testbus macht auf Initiative der Wirtschaftskammer jeden Mittwoch Halt im Wirtschaftspark Ennsdorf bei Firma Salvagnini. Die Zufahrt ist durch das Tor am südlichen Teil des Betriebsgeländes über die Straße 3 möglich.

Von 10:00 Uhr bis 13:00 Uhr werden kostenlose Antigen-Schnelltests durchgeführt. Das Angebot kann von allen in Ennsdorf beschäftigten Personen und von der Ennsdorfer Bevölkerung in Anspruch genommen werden.

Foto: Ennschafen, Anna Wirth

**SIE SAGEN ADIOS  
ZUR ÖLHEIZUNG?**

WIR SIND DER RICHTIGE PARTNER  
FÜR DIE ENTSORGUNG VON  
HEIZANLAGEN INKLUSIVE ÖLTANKS.

**akm AK-Metall**  
Schrott | Metall | Entsorgung

**BRINGEN SIE UNS  
IHRE ALTMETALLE!**

- BESTPREISE PRO KILO
- FREUNDLICHES PERSONAL
- HILFE BEIM ABLADEN

**ENNSHAFEN** 07223 - 82633-0  
www.ak-metall.com office@ak-metall.com



## Eine Information des Landeskriminalamts Geldforderung am Telefon = Betrug!

*Kriminelle Banden sind derzeit nicht nur massiv im Internet auf Opfersuche, sondern verstärken ihre betrügerischen Aktivitäten ebenso am Telefon. Seit einigen Wochen suchen sie verstärkt in Oberösterreich nach Opfern, die sie am Festnetz oder am Handy anrufen.*

**D**ie Täter geben sich aus als Kriminalbeamte, nahe Angehörige, Polizist, Rechtsanwalt, Mitarbeiter eines Gerichts oder Krankenhauses oder als Mitarbeiter einer Lotto-Toto-Gesellschaft.

**Bitte beachten Sie: Sobald in einem Telefonat Geld, Münzen, Schmuck oder sonstige Vermögenswerte zur Hilfe/Unterstützung verlangt werden, unterbrechen Sie das Gespräch. Kein Nachfragen, keine Diskussion – AUFLEGEN!** Unabhängig davon, als welche Person sich der Täter ausgibt; unabhängig davon, welche „Geschichte“ erzählt wird;

alles eine Lüge – es handelt sich immer um Betrug.

Glauben Sie niemals, dass die Polizei Ihre Vermögenswerte sichert oder eine Kautions für Ihre Kinder verlangt wird – all das gibt es in Österreich nicht. Auch Gewinne werden nicht durch eine Sicherheitsfirma übermittelt. Lassen Sie sich nicht unter Druck setzen, Gespräch beenden, Hörer auflegen und dann Notruf wählen: 133

Die Täter wollen nur eines: Sie um Ihr Ersparnis betrügen!  
Für persönliche Nachfragen zu die-

sem Thema können Sie jederzeit das Landeskriminalamt OÖ – Ermittlungsbereich Betrug, Linz, Nietzschestraße 33, ChefInsp Gerald Sakoparnig, 059133-40-3300 bzw. 0664/4337039 kontaktieren.



## Die Feuerwehr



### FEUERWEHR-NOTRUF: 122

#### FREIWILLIGE FEUERWEHR DER STADT ENNS

A-4470 Enns, Lorcher Straße 1d  
ABI Alfred Stummer, Tel. 07223/82193  
Homepage <http://www.ff-enns.at>



Fotos: Kersch/FF Enns

## Feuerlöscherüberprüfungsaktion 2021

**D**ie Feuerlöscherüberprüfungsaktion kann jetzt endlich in Zusammenarbeit mit Fa. Pluto aus Steyr durchgeführt werden. Es ist dabei auf die Einhaltung der zu diesem Zeitpunkt geltenden Vorgaben hinsichtlich Abstand und Maskentragpflicht zu achten.

Jeder tragbare Feuerlöscher ist in einem Intervall von 2 Jahren einer Funktionskontrolle durch einen befugten

Fachmann zu unterziehen. Im Rahmen der Kontrolle wird der Feuerlöscher auf seine Einsatzbereitschaft getestet. Das heißt, der Zustand des Löschmittels und der vorhandene Druck des Treibmittels werden überprüft. Die Funktionsfähigkeit des Löschgeräts wird mit einer Prüfplakette bestätigt.

Sollte der Feuerlöscher bereits über 25 Jahre alt sein, ist eine Überprüfung nicht mehr möglich bzw. erlaubt.

#### WANN?

Abgabe: ausschließlich Mittwoch, 23. Juni 2021 von 15:00-19:00 Uhr.  
Abholung: Donnerstag, 24. Juni 2021 von 15:00 bis 19:00 Uhr

#### WO?

Feuerwehrzentrale Enns, 4470 Enns, Lorcher Straße 1d

#### KOSTEN?

10 EUR je Löscher



## FEUERWEHR-NOTRUF: 122

### FREIWILLIGE FEUERWEHR DER STADT ENNS

A-4470 Enns, Lorcher Straße 1d  
ABI Alfred Stummer, Tel. 07223/82193  
Homepage <http://www.ff-enns.at>



Fotos: Kersch/FF Enns

## WANTED – Wohnung oder Haus für Feuerwehrkameraden gesucht!

Immer wieder sind wir in der Feuerwehr Enns damit konfrontiert, dass KameradInnen aufgrund von fehlenden oder zu teuren Angeboten für ein eigenes Zuhause das Gemeindegebiet verlassen und somit für die unmittelbare Einsatzbereitschaft nicht mehr zur Verfügung stehen, oder die Feuerwehr wechseln.

Mir ist es als Kommandant der Feuerwehr sehr wichtig, dass meine Mitglieder in der Nähe der Feuerwehr eine Bleibe finden und somit im Einsatzfall rasch zur Stelle sein können.

Sollten Sie ein Haus oder eine Wohnung in unmittelbarer Nähe der Feuerwehr verkaufen oder vermieten, dann

möchte ich die Möglichkeit bieten und nutzen, dass wir solche Angebote in der Feuerwehr aushängen und unter unseren Mitgliedern verteilen, gemeinsam für die Ennser Sicherheit!

Bitte senden Sie uns etwaige Angebote an [office@ff-enns.at](mailto:office@ff-enns.at). Danke für Ihre Unterstützung!

## Girls-Power

Vor ca. 2 Jahren entstand die Idee einer eigenen Bewerbungsgruppe unserer Frauen im Aktivstand. Am 2. Mai war es soweit und das erste Training fand statt. Wir wünschen unseren 13 Damen mit ihren 2 Trainern alles Gute, viel Erfolg und viel Spaß beim Trainieren und bei den Bewerbungen.



## Wissenstest Feuerwehrjugend



Am 24. April stellten sich die Mitglieder der Jugendgruppe dem Feuerwehrjugend-Wissenstest-Leistungsab-

zeichen. Ein Großteil der Vorbereitung konnte nur online stattfinden. Erst in den letzten Wochen erlaubten uns die Vorgaben, die Jugendstunde in getrennten Gruppen im Feuerwehrhaus durchzuführen.

Umso mehr sind wir auf unsere Jugendlichen stolz. Alle Teilnehmer haben das Abzeichen erfolgreich absolvieren können!

**Wir gratulieren zum Feuerwehrjugend-Wissenstest-Leistungsabzeichen in Bronze:** Moritz Kampenhuber, Adnan

Saracevic, Florian Scherzinger, Daniel Schönberger, Maria Thiel und Stefan Zellinger.

**Zum Feuerwehrjugend-Wissenstest Leistungsabzeichen in Silber gratulieren wir:**

Laura Arndt, Andreas Fleischanderl, Leon Hieslmair, Florian Richter, Simon Rieß und Ludwig Schmuckenschlager.

Ein großer Dank gilt auch den Betreuern, die mit ihrem persönlichen Einsatz das ganze Jahr über unsere Jugendgruppe betreuen und ausbilden.

